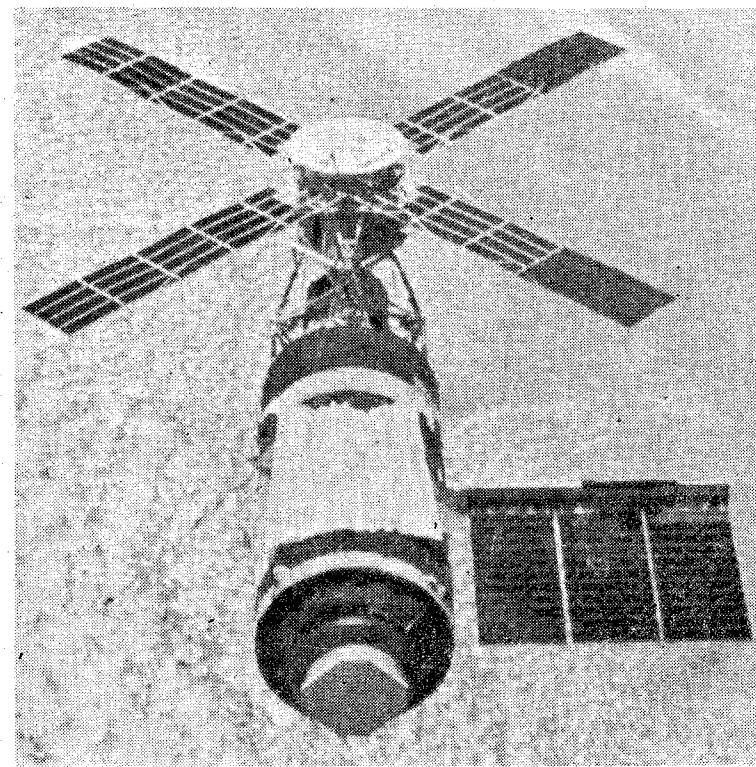


# LOS SITIOS

## DE GERONA

MIERCOLES, 11 DE JULIO DE 1979 — NUMERO 11.024 — PRECIO: 15 PESETAS



Ante la caída del "Skylab"  
**ACCIONES PREVENTIVAS DE  
PROTECCION CIVIL Y  
POLICIA MUNICIPAL**

(ULTIMA PAGINA)



### LAGO DE BANYOLES: STOP A LA MOTONAUTICA

Es muy probable que el Mundial de Motonáutica, fórmula O.Z., no se celebre en el lago de Banyoles. La decisión adoptada por el Ayuntamiento banyolense ha extrañado al presidente de la Federación Catalana de Motonáutica, señor Gell, que considera que esta prueba «daba prestigio internacional a la ciudad del lago».

*El Gobierno elabora el Decreto Ley*

### Nuevo bloque de trans- ferencias a la Generalitat

(PAGINA 2)

Francia, primer país inversor en España, este año

Le siguen Holanda y Estados Unidos

(PAGINA 2)

### De Palamós a Torre Valentina: vuelve el turismo



Empieza a notarse. La realidad de los hechos se abre paso entre el pesimismo y quienes, de una forma u otra, intentan, sin conseguirlo, paralizar la corriente turística que llega a nuestra patria desde los vecinos países europeos. Miles de familias invaden las costas del litoral español, de la misma manera que lo han hecho muchos años atrás. Lo atestigua la constante entrada de vehículos por los puestos fronterizos y el ininterrumpido ir y venir de los aviones.

(Pasa a la página siguiente)

Evolución normal  
Gabriel Cisneros ha superado algunas complicaciones respiratorias

(PAGINA 2)

### SENSACIONAL DESCUBRIMIENTO ARQUEOLOGICO CERCA DE PERPIGNAN

Un segundo cráneo de "hombre de Tautavel", en la gruta Aragó

(PAGINA 2)

**Alianza del Trabajo Nacional Sindicalista no secundará el paro de media hora de hoy**  
**Pro derechos sindicales y estatuto del trabajador**

(PAGINA 3)

### ANTE EL FESTIVAL DE MUSICA DE CALONGE



Se realizan los preparativos para la celebración de otro de los hitos musicales veraniegos de nuestra Costa Brava: el Festival de Calonge. El concierto inaugural lo ofrecerá la Coral Sant Jordi, dirigida por Oriol Martorell, el sábado día 21 de este mes. Seguirá el 4 de agosto, la pianista Rosa Sabater, y el 11 del mismo mes, Nicanor Zabalaeta, al arpa. Con un marco digno de tan importantes acontecimientos artísticos: la Plaza del Castell medieval.

Para el próximo Consejo de Ministros  
**Regulación de los actos  
de Jura de Bandera**

Desarrollo de la cooperación económica e industrial España - URSS

(PAGINA 2)

### RIBAS CREUHET

SECCION SEÑORA ♦ SECCION HOMBRE

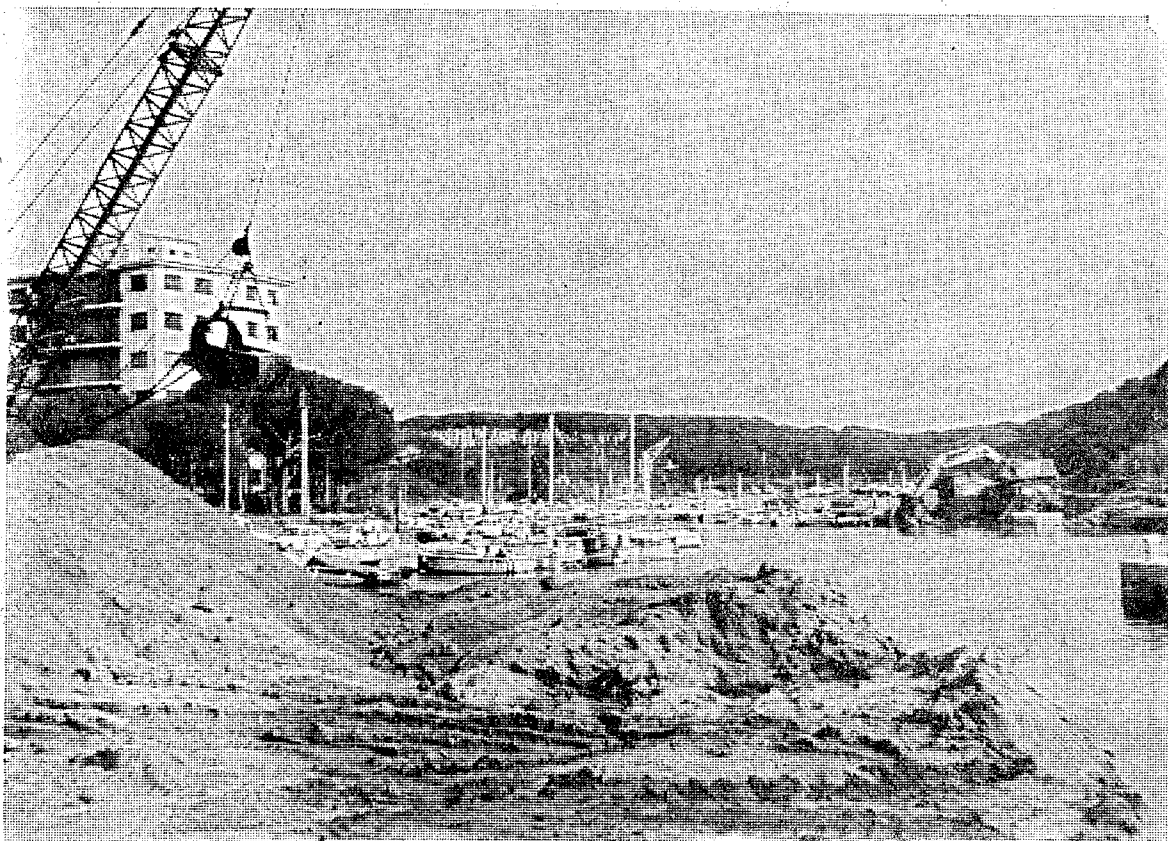
### LIQUIDACION VERANO

POR FAVOR ACUDA

POR LAS MAÑANAS

— PARA UN MEJOR SERVICIO —

### Avanzan las obras del puerto deportivo de Playa de Aro



Hablábamos el otro día de una zona de Tossa y ahora volvemos con el puerto deportivo de Playa de Aro, en avanzado estado de construcción. Las máquinas trabajan, con el fondo del canal y de las embarcaciones amarradas. La sicosis de abandono va pasando; la gente sigue junto al mar y hay que facilitar aparcamiento a los yates y moto ras. (Foto Pablito).

# LOS SITIOS

Redacción, Administración y Talleres:  
C. Barcelona, 29

### TELEFONOS:

Dirección: 20 39 30  
Redacción y Talleres: 20 20 42  
Administración: 20 18 82  
Depósito Legal: GE-2-1.953

Edita: M. C. S. E.

Director: Gonzalo Garrido  
Año XXXVII

Precio del ejemplar: 15 pesetas



## Para el próximo Consejo de Ministros Regulación de los actos de Jura de Bandera Desarrollo de la cooperación económica e industrial España - URSS

Madrid, 10. (Efe). — La Comisión de Subsecretarios, en su reunión del miércoles, preparatoria del Consejo de Ministros, estudiará, entre otros, los siguientes temas, según ha sabido "Efe". Expediente de Comercio y Turismo sobre concesión de un crédito de 838 millones de pesetas para pagos de diferencia de precio de café sobre las existencias en poder de los tenedores en 1 de diciembre de 1977 y 1 de abril de 1978.

rito de Sanidad, han establecido el dispositivo necesario para asegurar a los turistas las máximas garantías en el disfrute de las playas españolas, según ha comunicado a Efe un portavoz autorizado de la Secretaría de Estado de Turismo.

### OBRAS PUBLICAS

Información sobre el puerto de Bilbao.

### TRABAJO

Proyecto de Real Decreto por el que se proroga el plazo de adaptación de los Estatutos de las Sociedades Cooperativas.

### AGRICULTURA

Proyecto de Real Decreto por el que se establecen los precios del lúpulo para la campaña de 1979. Acuerdo de compensación de daños agrícolas.

### SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL

Proyectos de Real Decreto por el que se aprueban los Estatutos del Colegio Nacional de Ópticos. Proyectos de Reales Decretos por los que se regulan las estructuras y competencias del Instituto Nacional de la Seguridad Social, Instituto Nacional de la Salud e Instituto Nacional de Servicios Sociales.

### ADMINISTRACION TERRITORIAL

Proyecto de Real Decreto por el que se amplía el plazo para la aprobación de los Planes Provinciales de Obras y Servicios de 1979.

### COMERCIO

Expediente de aprobación de capital por valor de 200 millones de pesetas a cargo del IRESCO a la Sociedad Nacional de Avales al Comercio, Sonavalco (Sociedad de Garantía Recíproca).

Expediente de inversión de "Transmesa" en Méjico por valor de 64,5 millones de pesetas. Autorización a las firmas suizas Habersin-Holding A. G. y Habersin Hispania, S. A. para la inversión de capital extranjero en la sociedad española Hispa-Catalá, S. A. por valor de 76 millones de pesetas (87,23 por ciento del capital).

### DEFENSA

Anteproyecto de Ley por el que se regula el acto de jura de la bandera.

### ASUNTOS EXTERIORES

Acuerdo sobre propuesta de autorización para envío a Cortes y ratificación del Convenio Hispano-marroquí para evitar doble imposición en materia de impuestos sobre renta y patrimonio.

Acuerdo sobre propuesta de autorización para la firma del acuerdo España - URSS sobre desarrollo de la cooperación económica e industrial.

### MEDIDAS SANITARIAS EN PLAYAS Y LITORAL ESPAÑOLES

Madrid, 10. (Efe). — Las autoridades turísticas españolas, en estrecha cooperación con el Minis-

## Ante la caída del "Skylab" Acciones preventivas de Protección Civil y Policía Municipal

«Dos coches patrulla de la Policía Municipal estarán durante todo el día de hoy a las órdenes del jefe de Protección Civil». Estas fueron las afirmaciones del jefe de la Policía Municipal, señor Serra, a uno de nuestros redactores.

«Pero, además, habrá otros dos coches patrullando por toda Gerona con radiotelefonos, por si es necesaria una actuación inmediata. Naturalmente, no se trata de ninguna operación especial, sino de una simple actuación, en apoyo de Protección Civil; en el primer caso, dado que nos lo han pedido, y de una actitud preventiva, en el segundo».

Ambas acciones están relacionadas con la posibilidad de caída del «Skylab», aunque las últimas noticias confirman que estamos muy lejos del radio de caída del ingenio espacial.

## Francia, primer país inversor en España, este año

### Le siguen Holanda y Estados Unidos

París, 10. — (Efe). — Francia ha sido el primer país inversor en España durante los cinco pri-

meros meses de 1979, con un total de 5.696 millones de francos (unos 85.500 millones de pesetas), informaron hoy fuentes oficiales españolas.

Estas fuertes inversiones francesas suponen un 20,68 por ciento del total general y superan a las de Holanda (19,02 por ciento) y Estados Unidos (14,17 por ciento).

De enero a mayo de 1979, se invirtieron en España 27.540 millones de francos, más de 6.400 millones de dólares, un 21 por ciento de aumento respecto a los mismos meses del año anterior.

En abril, Francia se había situado ya en el segundo lugar de los inversores extranjeros, inmediatamente después de Estados Unidos.

La firma «Renault» llevó a España en los cinco primeros meses de 1979, un total de 3.073 millones de francos (46.100 millones de pesetas).

En 1978, Francia quedó en cuarto lugar entre las naciones inversoras en el mercado español, con un total de 6.096 millones de francos, sensiblemente igual al ya realizado en lo que va de este año.

Maurici PONSJOAN

## NUEVO BLOQUE DE TRANSFERENCIAS A LA GENERALITAT

### El Gobierno está elaborando el Decreto Ley

Madrid, 10. — (Efe). — El Gobierno está elaborando un Decreto-Ley por el que se haría efectivo un nuevo bloque de transferencias a la Generalitat de Cataluña, según pudo saber «Efe» en fuentes políticas competentes.

Las materias que abarcaría el Decreto-Ley serían, entre otras, las referentes a Cultura, Obras Públicas, Urbanismo y Trabajo. En este contexto se inscriben las conversaciones que ayer iniciaron el «Conseller» de Gobernación de la Generalitat, Manuel Ortínez, y el vicepresidente de la Comisión Mixta Estado-Generalitat, profesor Sureda, con el Ministro de Administración Territorial y su equipo.

A dichas conversaciones se añadirían, a lo largo de la semana, diversos directores generales del ente autonómico catalán y los «Consellers» técnicos que junto con los políticos, forman el Gobierno de la Generalitat.

El Decreto-Ley, según estas fuentes, sería aprobado antes de finalizar el mes de julio.

LOS PRECIOS DE LAS TARIFAS ELECTRICAS SUBEN UN 21,19 POR 100

Madrid, 10. — (Efe). — Los precios de las tarifas eléctricas se incrementan, a partir de hoy, en un 21,19 por 100, según un Real Decreto que publica el «Boletín Oficial del Estado».

Las tarifas vigentes hasta ahora fueron establecidas el 23 de julio de 1977. Dice el Real Decreto que la subida se debe a los aumentos en los precios de los combustibles que se consumen en las centrales térmicas y a algunos de los aumentos de coste de los demás factores de la producción y distribución de energía eléctrica, previniéndose también una posible revisión de los precios de los carbones.

El aumento citado se distribuirá entre las tarifas de forma que se reduzca su regresividad y se racionalice su estructura, disminuyendo las excesivas diferencias actuales entre los grupos de tarifas correspondientes a alumbrado y usos domésticos, usos industriales y suministros especiales de todas clases.

El Ministerio de Industria y Energía establecerá el detalle de las nuevas tarifas, disminuyendo su regresividad y aumentando los descuentos y recargos destinados a estimular una mejor modulación de la curva de carga y la corrección del factor de potencia.

Por el Ministerio de Industria y Energía se programará la aproximación progresiva de las tarifas especiales a las de aplicación general, con vista a su unificación final.

QUERRELLA CONTRA TELEFONO MONZON

Madrid, 10. — (Efe). — El fiscal general del Estado, Juan Manuel Fanjul, ha visitado esta mañana al Ministro de Justicia, Iñigo Cavero, para examinar asuntos de la Fiscalía General y considerar la más rápida posible interposición de la querrela criminal contra el diputado de Herri Batasuna, Telesforo Monzón, por las declaraciones publicadas en el diario francés «Le Figaro».

El Ministro de Justicia considera que, ante declaraciones de tal naturaleza, paralelamente al ejercicio de acciones penales debe plantearse por el Congreso de Diputados, dentro del ámbito de su estricta competencia, la situa-

ción de un diputado que, además de incumplir notoriamente sus deberes en el ejercicio de su función, se manifiesta en términos in-

sultantes y agresivos respecto a España y a la Constitución que se ha dado el Pueblo español a sí mismo».

### Evolución normal

## Gabriel Cisneros ha superado algunas complicaciones respiratorias

Madrid, 10. — (Efe). — El estado postoperatorio de Gabriel Cisneros Laborda, diputado herido en atentado hace una semana, evoluciona con normalidad, según un parte médico facilitado a «Efe» en el Hospital «Francisco Franco».

En el parte se afirma, además, que «se habían presentado algunas complicaciones de dinámica respiratoria, que también evolucionan, por ahora, de modo satisfactorio. El pronóstico sigue siendo similar al de los partes facultativos anteriores».

El parte médico está firmado por el profesor Hidalgo Huerta y el doctor García de la Fuente, director general técnico del Hospital.

DETENIDOS LOS ASALTANTES DEL EMBAJADOR DE ESPAÑA ANTE LA U.N.E.S.C.O.

París, 10. — (Efe). — La Policía francesa detuvo a los dos malhechores que el pasado 20 de junio, asaltaron la casa de

Antonio Poch, embajador de España ante la UNESCO, situada en el Distrito Octavo de la capital francesa.

Se trata de dos delincuentes habituales, Christian Noiroit y Philippe Joly, de 25 y 23 años, respectivamente, que ya habían sido condenados por robo y ocultamiento de objetos robados.

Los dos hombres, vestidos con ropa de una agencia de entregas a domicilio, llamaron a la puerta del piso del embajador Poch so pretexto de entregar un paquete. Luego, pistola en mano, amenazaron a la doméstica, al embajador y a su hija, llevándose luego 2.000 francos (unas 30.000 pesetas) en dinero y unas cuantas joyas, cuyo valor era sentimental, indicó el embajador Poch.

Al ser detenidos, afirmaron que no sabían que el dueño del piso era un embajador de España, sino que querían desvalijar a un inquilino, el que fuese, ya que habitando en aquella casa tenía que ser rico.

## Sensacional descubrimiento arqueológico cerca de Perpignan

### Un segundo cráneo de "hombre de Tautavel", en la gruta Aragó

Perpignan (Francia), 10. — (Efe-Afp). — Un segundo cráneo humano acaba de ser descubierto en la gruta Aragó, cerca de Tautavel (Suroeste de Francia), donde en julio de 1971 se descubrió el cráneo más antiguo de Europa, cuya muerte se calcula entre cuatrocientos y cuatrocientos cincuenta mil años.

El nuevo cráneo fue descubierto hace unos días en el

mismo estado que el primero, durante las excavaciones dirigidas por Abelanet y Henri de Lumley, director y conservador del Museo Prehistórico de Tautavel.

El «hombre de Tautavel» era un contemporáneo del Sinantropus de Pekin y del Pitecantropus de Java. El estudio de un hueso iliaco ha permitido llegar a la conclusión de que se trataba de un hombre erectus.

Miles de huesos de animales encontrados en la misma capa arqueológica han establecido que se trataba de un cazador.

Calçats SALA-2 REBAIXES

SALT



No llega siempre el que más corre

ES UN CONSEJO DE LA C.P.R.



## De Palamós a Torre Valentina: vuelve el turismo

(Viene de primera pág.)

Y muchísimos de estos turistas, de dentro y de fuera, se quedan en la Costa Brava. No sólo porque es una de las mejores del mundo, por su incomparable belleza paisajística y sabor marítimo, ni sólo por el clima, sino porque aquí encuentran un afecto y trato social que hace que se sientan a gusto. Y esto es algo muy importante que no en todas partes pueden ofrecer.

Cierto que existen otros factores que condicionan la buena marcha de esta recepción turística, tan necesaria para el desarrollo económico nacional. Por un lado, el índice de precios, siempre en alza y cada vez más lejos de una normal estabilidad. Por el otro, disponer de una infraestructura social y de servicios inmejorable.

Yo creo, y en esto estamos todos de acuerdo, que la industria turística necesita del esfuerzo de todos, de los que están arriba y de los que están más abajo. Que no que puede hacer por nosotros, si quep uede hacer por nosotros, sino lo que nosotros podemos hacer por él.

Este es el reto.

Nuestra cámara curiosa, que no pierde oportunidad, ha querido ofrecernos unas imágenes veraniegas de la primera semana de julio. Desde Palamós hasta Torre Valentina en el municipio calongense, pasando por Sant Antoni, empieza a notarse en su inmensa playa, el progresivo transcurrir del hormiguero humano.

## Suscríbase a LOS SITIOS

### Horari de Misses Festives a Girona, Salt i Sarrià

Del 2 de juny al 30 de setembre

	ANTICIPADES	MATUTINES	VESPERTINES
Catedral	18	11 12:30	
Carme	20	8:30 11 12	21:30
Sant Feliu	18 19:30	7:30 9:30 11:30	19:30
Mercadal	20:30	9 11 12	20
Sant Josep	19 20:30	8 10 12 13	19 20:30
Vista Alegre	20	9 10:30	21
Sant Salvador	19:30	9 12	
Sant Narcís	20:30 (Dom.)	9 11:30 (Dom.) 13	20:30
Santa Eugènia	20	8 10 12	
Sant Pau	20		21
Pont Major	20	8:30 10 11:30 12:30 (Sales.)	
Salt, St. Cugat	20 21	8 10 12	
Salt, St. Jaume	20:30	8 10 11 12	19
Sarrià de Dalt	20:15 (Cap.)	9 (Pla hora) 10:30 (Cap.)	
Sarrià de Ter	20:30	8:30 11	20:30
Palau Sacosta	20	8 11	
Sant Daniel	20:30	8 (Convencional) 11	
Sagrat Cor	17:30 18:30 20:15	9:30 11:30 12:30 13:30	18:30 20:15
Cor de Maria	20	8:30 10 11:30 13	20
Hospital	19	9 10 11 12 13	19
Dolors			19

# A & O DISKONT

MALUQUER SALVADOR, NUM. 6. — GIRONA

NO ES UN SUPERMERCADO, ES UN INTENTO DECISIVO DE BAJAR RADICALMENTE LOS PRECIOS DE LA CESTA DE LA COMPRA.

● APERTURA HOY, MIERCOLES, DIA 11, A LAS 8 DE LA MAÑANA.

# EL LABORATORIO DEL CIELO

Que si no quieres taza, taza y media. Que resulta que si. Que está al caer. Y que uno no sabe si tomarlo en serio y por lo trágico, o liarse la manta a la cabeza, y dejar que la sonrisa —como mal menor— te aflore a los labios.

Que lo que está al caer es el «Skylab». Sin darnos efusivos lingüísticos, está claro que la palabrita quiere decir «laboratorio del cielo», que no sabemos porqué estas cosas tienen unos nombres tan románticos y tan así, como tampoco entendemos eso de que a los tifones —que ya ven los que arman— les vienen llamando con nombres de mujer. Aunque a lo mejor sí.



Pues les iba diciendo que está al caer, y que uno ha visto en no recuerda qué periódico o qué revista, la noticia con su dibujito topográfico y todo. Y resulta que cuando caiga —que ya hemos dicho que está al caer— los de aquí, es posible que lo veamos muy cerca. Porque las líneas sombreadas —que sombrío pintan el panorama— nos cogen de lleno a las comarcas gerundenses. También es mala suerte.

Y es que llevamos una racha que no se sabe de donde le vienen las pulgas al perro, que bien que esté flaco, pero que no es para tanto. Se empezó con el aumento de los precios de los hoteles, se siguió con lo de las bombas, se continuaba con lo de la baja ocupación de los hoteles, y recién tenemos encima lo de los incendios, que también es algo que se estaba echando de menos. No me dirán que la temporada no es de las que te obligan a eso de que «cada vez que considero, que me tengo que morir, tiro una manta en el suelo, y me hincho de dormir...».

Y ahora, sólo nos faltaba eso. Que cabe la posibilidad de que estemos dentro de las posibilidades de caída del «Skylab». No es por asustar. Pero a ver de qué va a hablar uno si tiene la espada de Damocles encima de la cabeza. Vano sería ahora en meterse en elucubraciones de si van a arreglar una calle o si van a poner una farola o si se van a lograr aparcamientos. Todo eso es «pecatta minuta» ante ese otro acontecimiento.

Uno cree que al final, la cosa se arreglará, y el ingenio caerá donde tenga que caer. Pero no me digan ustedes que no es como para tomar billete y marcharse a algún otro sitio. Claro que en ese otro sitio, a lo mejor están peor. A lo mejor.

BOUSO MARES

# GIRONA ciutat

## EL PELEGRINATGE A LOURDES I EL CONGRES DE RENOVACIO CARISMÀTICA

En aquest any centenari de la mort de Santa Bernardeta, es preveu un nombre de cinc milions de pelegrins a Lourdes. Del 28 de juny al 3 de juliol, la diòcesi de Girona ha realitzat el seu pelegrinatge anual —el XIVè tren de l'Esperança— presidit pel senyor Bisbe Mons. Jaume Camprdon. El dia de la sortida del tren, s'esqueia el primer aniversari de la mort fulminant del doctor Teixidor, aterrat en el carrer de Girona. El record del qui fou tants anys Conseller de l'Hospitalitat, no s'esborra. En la missa concelebrada a la Gruta el dia de Sant Pere, el senyor Bisbe començà la seva homilia evocant aquest capellà exemplar i conseller irrenunciable.

### DE GAVARNIE A LOURDES

Una obligació ineludible m'ha impedit enguany de pujar al tren dels pelegrins, obligant-me a fer el camí sol, en cotxe. Això m'ha permès d'arribar a Lourdes després de fer els Pirineus un dia una mica plujós de juny, d'aturar-me a Gavarnie i de pujar fins a Cauterets. Es, justament, el trajecte que Maragall evocava a «Retorn». En les profundes gorges del Pirineu, el poeta se sent com presoner. No es tracta de la «deslucrant pressió» de «La Fageda d'en Jordà». En aquestes gorges, aquest fill de la plana demana «amplària i vent». A Gavarnie —que té la cascada més alta d'Europa amb els seus 422 metres— s'allibera bruscament de l'encís del paisatge:

«I, trencant ton encís d'una [vegada, oh Pirineu terrible! a la plana de Tarbes me n'he baixat corrents». Lourdes és una altra cosa, l'espectacle dels malalts el colpeix: «les boques inflades —les conques morades—, el cos sense gest. La visió d'una noia blanca i rossa que mig reia, l'obsedeix. No hi ha dubte: el contrast de Lourdes amb el paisatge tab bell del Pirineu és frappant. A Lourdes, el paisatge que l'envolta, passa desapercebut. A voltes, uns ocells volen graciosament davant la Verge

Blanca. O sentiu —un moment, un instant— la remor del Gave que s'encamina decidit cap a Pau. Aviat el vostre esperit se sent imantat vers un altre punt, portat per altres preocupacions.

A Gavarnie o al peu del Vignemale, hom experimenta aquella vaga religiositat còsmica que produeix un paisatge grandios on tot us sembla harmonia. Lourdes és la religiositat encarnada, la descoberta de l'amor i del dolor, de la gràcia i del pecat, de l'esperança contra tota esperança. És la descoberta de la intimitat i de la tendresa, de la joia en el do, del sentit de la vida com una tasca d'amor, concreta humil. És l'experiència dels versos inoludibles de Verlaine:

«Res no hi ha de millor per l'ànima que fer una altra ànima [menys trista».

Moltes infermeres i «brancadiers» ho poden confirmar. Els meus amics F. M., de Banyoles i E. D., d'Olot me'n parlaven a la tornada.

### UNA ESCOLA DE PREGÀRIA

En un món secular, la pregària no és fàcil, els gestos humils de vida cristiana demanen, sovint, coratge. A Lourdes, la pregària esdevé, gairebé, una necessitat. La Cova imanta. Hom fa els gestos més humils de passar la mà per les pedres de la Cova que els ciris ennegreixen, de depositar-hi amb tendresa un petó. Ho s'agenolla i desgrana denes. Un se sent estimulat pels pelegrins que us envolten: el veïl matrimoni que prega amb les mans esteses; el xicot de cabells recollits al clatell en forma de cua de torero i amb una vaga sensació de vestits bruts, que es planta davant la imatge amb uns grans rosaris; el «talot» que passa amb el carro per dintre de la Cova

Calçats SALA REBAIXES

GIRONA

acaronant intensament «s prendes humitejades... Lourdes és una extraordinària escola de pregària!»

### LA PRESENCIA DELS «CARISMÀTICS»

El pelegrinatge de Girona ha coincidit enguany amb el Congrés Internacional del Moviment de Renovació Carismàtica. La presència de dotze mil «carismàtics» vingut d'arreu del món, s'ha fet sentir extraordinàriament.

El Moviment Catòlic de Renovació Carismàtica va néixer a la Universitat de Duquesne de Pittsburg (Pennsilvània) amb un grup de professors i d'estudiants d'origen protestant, als catòlics s'han beneficiat de l'experiència dels Pentecostistes dels Estats Units. El 1975, el dia de Pentecostès, van celebrar a Roma un Congrés El Papa Pau VI donà d'una manera oficial llum verda al Moviment, parlant-ne com d'una «sort» per a l'Església. El Papa, però, no deixà d'insinuar els perills que sotgen aquest moviment. El cardenal Leo-Josef Suenens, arquebisbe de Malines-Brusel·les, responsable del Moviment, ha presidit el Congrés de Lourdes. Han participat en, e.e. actes habituals de Lourdes —la processó de la tarda amb el Santíssim, la processó de torxes al vespre quan ja esplanada es converteix en un riu màgic de llum— aportant-hi la vida i l'originalitat de les seves formes de pregar. La seva participació ha creat un ambient molt particular.

### LA RENOVACIO DE LA PREGÀRIA CARISMÀTICA, UNA APORTACIO DEFINITIVA

Els qui no estan iniciats en els mètodes del moviment, queden sorpresos i astorats si es perden en una vetlla de pregària carismàtica. Jo vaig assistir a la que va tenir lloc el diumenge 1, després d'un espectacle de música, dansa i mim fet per una comunitat de Grenoble. En una «carpa» dreçada en un prat de davant la Gruta, amb una cuba de quinze mil persones, els «carismàtics» de Grenoble donaren un espectacle artísticament molt reeixit. Es creà immediatament un ambient de família i de joia, en la qual els assistents hi participaven amb una facilitat admirable. L'espectacle recordava «Gospell», nom anglès que significa precisament «Bona Nova». El mim d'algunes paraboles, com és ara la del sembrador, eren d'un humor molt fi; la representació de la Crucifixió, amb la seva música evocadora, senzillament impressionant; el mim de la visió dels ossos secs d'Ezequiel, inoludible. En acabar, tingué lloc a la Basílica de Sant Plus X, una vetlla de pregària. El que frapa immediatament és l'autenticitat i la intensitat de la pregària. Amb una rapidesa increïble, es produeix un càma que se us enduu. Els carismàtics tenen, sens dubte, l'hàbit de pregar. Amb una llibertat absoluta, cadascú adopta la posició corporal més adient: Mans que s'alcen vers al cel, braços que s'estenen, cossos que s'encongelen fins a tocar amb el front els genolls. La cara d'aquella gent no menteix: joves, adults, religiosos, capellans tenen sovint una actitud extàtica.

L'aspecte preferit de la pregària és la lloança. D'aquí la importància del cant. L'aleluia és com una tornada que ressona ampla i majestuosa. El ritme d'aquestes melodies invita a la dansa. A voltes, els carismàtics s'hi lliuren amb una llibertat absoluta. Per les nostres formes de pregar, sovint tan tristes, exangües i mecàniques, la pregària carismàtica és una aïada de vida i joia.

### DUES REALITATS XOCANTS

En determinats moments, es produeix una estranya melopea que comença timidament, s'infla de veus, es manté com un calderó i mor suauent. És la «glossolàlia». Són inarticulats, sense significació precisa que expressa —duen— l'inefable. Talment el llenguatge incoherent dels enamorats...

Més xocant i més torbador que la «glossolàlia» o do de llengües és el do de guariment. E. P. Tardif —un capellà de Québec que fou la «vedetta» del Congrés— donà una conferència sobre aquest tema. En la vetlla de pregària a la qual vaig assistir, una mestra portuguesa, un domini de Lille i una religiosa del Marroc donaren tes-

## La ciudad, hoy

### SANTORAL

HOY San Benito.

MAÑANA San Juan Gualberto.

### FARMACIAS DE TURNO

(De 9 de la mañana a 10,30 de la noche)

FARMACIA SAGUER Calle Platería, 29.

FARMACIA CAMA Calle Joan Maragall, 36. 4.

### TURNO DE URGENCIAS

(De 10,30 de la noche a 9 de la mañana)

FARMACIA SAGUER Calle Platería, 29.

### DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Avisos: Calle Santa Clara, 23 Teléfono 20 00 12.

Domingos y festivos: De 9 mañana, a 9 mañana del día siguiente.

Días laborables: de 5 tarde a 9 mañana del día siguiente.

### TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

POLICIA MUNICIPAL 20 45 26  
POLICIA 20 14 44  
GUARDIA CIVIL 20 86 50  
GUARDIA C. TRAF. 20 13 81  
POLICIA NACIONAL 20 16 37

AMBULANCIAS GIRONA 21 50 50  
CRUZ ROJA 20 04 15  
BOMBEROS 20 00 30  
TELEGRAFOS 20 20 00

## A HOTELES DE LA COSTA

¿EL COCINAR LES CREA PROBLEMAS?

# MARRIOTT

TIENE SOLUCIONES PARA USTEDES

LLAMENOS SIN COMPROMISO:

AEROPUERTO DE GERONA  
TELF.: 21 12 46

# DEMOSTRACIONES DE ORDENADORES IBM EN LA PROVINCIA DE GERONA.

Sesiones de demostración de ordenadores dirigidas a la Pequeña y Mediana empresa

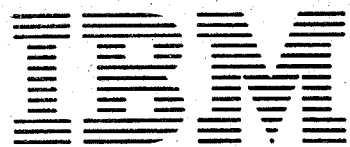
Podrá ver como cualquier empresa o profesional puede resolver su problema de:

- CONTABILIDAD
- ALMACENES
- FACTURACION
- NOMINA
- OTRAS APLICACIONES

Le rogamos confirme su asistencia llamando al Centro Comercial de IBM en Barcelona. Tel. 209 11 34 o 209 21 11 Srta. Montse Escorsa.

CALENDARIO		
	Localidad	Hotel
11 de Julio	Gerona	NOVOTEL
12 de Julio	Figueras	DURAN

Sesiones: 9,30h. 12 h. 16,30 h. y 19 h.



Grupo de Productos Generales División GS

## “Alianza del Trabajo Nacional Sindicalista” no secundará el paro de media hora de hoy

Alianza del Trabajo Nacional Sindicalista nos remite, con el ruego de su publicación, la siguiente nota:

Ante la convocatoria, para mañana, día 11, de un paro de media hora por parte de la central sindical comunista Comisiones Obreras, bajo el pretexto de defender los derechos sindicales y el Estatuto del Trabajador, Alianza del Trabajo Nacional Sindicalista manifiesta:

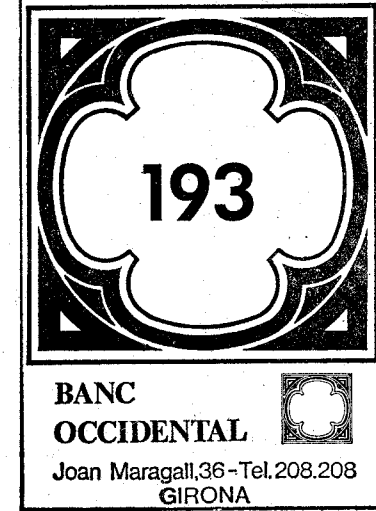
El proyecto de Estatuto del Trabajador elaborado por UCD y presentado por el Gobierno al

Parlamento de la Nación es perfectamente consecuente con el sistema liberal capitalista vigente en España, del que Comisiones Obreras y el Partido Comunista de España (con su Partit Socialista Unificat de Catalunya) constituyen uno de sus más firmes pilares.

Consideramos una grave tradición defender el sistema liberal capitalista, pactando con la oligarquía financiera en los llamados «Pactos de la Moncloa», y pretender movilizar a los trabajadores para protestar de algo que es consecuencia directa de aquellos pactos y sistema.

Alianza del Trabajo Nacional Sindicalista no secundará la «carnavalada» preparada para mañana por la citada central sindical comunista, y se opondrá activamente a ella, porque lo que España necesita es que cada uno de los españoles asumamos seriamente nuestras responsabilidades, trabajar y producir, superrando los eternos antagonismos entre marxismo y capitalismo.

### CUPON PRO CIEGOS



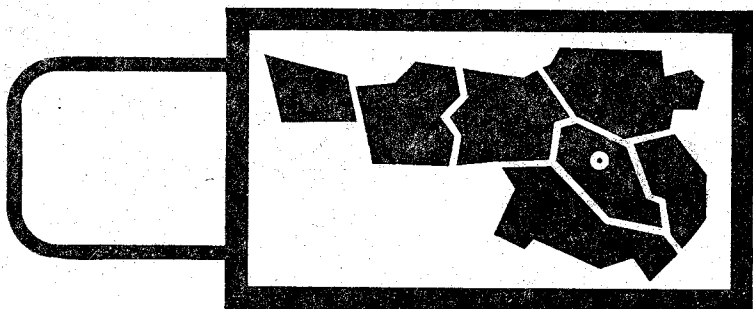
Calçats SALA-2 REBAIXES SALT

A tenor de lo dispuesto por el Artículo 10 del Estatuto Ordenador de Empresas y Actividades Turísticas, se participa que el Hotel «LA CALA», de Rosas, que anteriormente era regentado por Don Miguel Pastor Albiol, lo será en lo sucesivo por Don José M.º PASTOR PONSATI.

## GRANS REBAIXES



Cort - Reial, 3 GIRONA



# girona/comarques

## Nudismo en las calles de Sant Llorenç de la Muga

A dieciocho kilómetros de Figueres se halla la bella población de Sant Llorenç de la Muga. Situada entre los montes pirenaicos tiene cercano el pico de Bassegoda. Lleva el nombre de su patrón y el del río ampurdanés por excelencia, la Muga. La tranquilidad de este pueblo se ha venido truncando en los últimos años por la llegada del turismo foráneo que ha imprimido a Sant Llorenç una nota de población estival de verano. A la entrada y salida de la población se construyen chalets y los veraneantes no pasan solamente sus meses de vacaciones sino que los fines de semana el pueblo se ve lleno de gente. A pesar de que Sant Llorenç ha sabido guardar su aspecto medieval con sus murallas y torres tan cargadas de historia. Pero hoy Sant Llorenç es noticia por otra cosa. Hace unos días un grupo de jóvenes cifrado en unos doce, que pasan unas jornadas de descanso en el pueblo se dedicaron por la noche y a altas horas de la madrugada a circular por las calles completamente desnudos y a bañarse en una acequia que pasa por el centro de la población. Era tal el alboroto que causaron que algunos vecinos salieron de sus casas y les recriminaron por su actitud.

contacto con don Pere Duxans, alcalde de la población, el cual nos confirmó esta información, al tiempo que nos decía que había sido un «hecho aislado protagonizado por un grupo de diez o doce chicos que ya no se encuentran en el pueblo y que desde luego no son residentes habituales». La autoridad no ha intervenido dado que la acción no se ha repetido. «Si volviera a ocurrir no dude que tomaríamos nuestras medidas», nos indicó el alcalde.

Por último señalemos que se ha pedido solicitud de construcción de una piscina en el pueblo hace cosa de pocos días. Alguien apuntó la idea de que podría tratarse de una piscina nudista, lo cual nos ha sido desmentido por otras fuentes. En realidad todo fue una aventura nocturna que no ha vuelto a repetirse. En Sant Llorenç la calma vuelve a ser habitual y los forasteros lo único que buscan es durante estos días unas jornadas de paz y tranquilidad.

J.M.B.

Calçalts SALA  
REBAIXES  
GIRONA

Ayer mismo nos poníamos en

## FIGUERES FESTES POPULARS DEL CARRER DE PERELADA

Desde el pasado 30 de junio hasta el próximo 24 de julio la calle Perelada de Figueres celebra una serie de actos y festejos que muy bien pueden considerarse como unas «Fires» paralelas dada la cantidad de cosas preparadas. Cada semana se celebran conferencias, festivales infantiles, verbenas, trofeos deportivos, actuaciones musicales, teatro... El pasado sábado quedó inaugurada la instalación musical de la calle, una instalación que aparte de crear música ambiental por toda la calle se puede instalar en el interior de las tiendas y comercios. El presidente de la asociación de vecinos del «Carrer de Perelada» es Albert Tomás, un emprendedor hombre de actividades populares, que desde hace tres años junto con los miembros de la junta promocionan «la calle que ha de convertirse en la más bonita de España», según sus propias palabras, y que entre otras muchas actividades celebra estas fiestas populares.

la colaboración de «la Caixa», el Casino y el Ayuntamiento. En realidad no se van a sufragar los gastos con esto por lo que las rifas que se vienen haciendo y alguna otra actividad que aporte dinero serán de gran ayuda.

Las Festes Populares que se iniciaron con gran éxito el pasado 30 de junio se celebrarán hasta el próximo 24 de julio. A pesar de ser muchos días no en todos hay actos, pero la envergadura de la empresa es realmente muy importante. También la respuesta del público ha sido excelente en las verbenas y actos que hasta el momento se han celebrado. Para los próximos días están previstas dos fiestas infantiles con grupos de animación para niños. La representación de la obra de Santiago Russinyol «Terra Baixa», exhibición de majorettes, un concurso de pintura rápida, tres verbenas populares, una «xocolatada», una audición de sordanas, etc... Actos para todos los gustos y

para todos los públicos que realmente hacen de la calle figuerense un auténtico centro de atracción, ciudadana y turística.

### CONCURSO DE FOTOGRAFIAS

También se celebró el «Segon Concurs de Fotografia-carrer de Perelada, tema: Els desgavells de Figueres». Cuyo veredicto fue el siguiente: los cinco premios más importantes fueron a Josep Llorens Juanola con su fotografía: Carrer Cap de Creus. Josep Clos-Infraçió. Antoni Martínez-Lluch d'un carrer trencat. Miquel Ruiz-L'altra cara. Josep Maria Esteve-Abandonament. Premi al desgavell més gros: Josep Maria Poch-D'una plaça en neix un bloc.

Estos primeros premios han recibido cantidades en metálico y trofeos. Todos los participantes, un total de 21, han recibido diversos trofeos.

J. M.ª BERNILS Jr.

## MONELLS Necesidad del puente sobre el río Riusech

Hemos sostenido una conversación con don Lluís Pell, alcalde de Monells. Le hemos inquirido sobre los principales problemas municipales que tiene planteados en la actualidad.

«Lo que tiene más interés actualmente —nos dice— es que el Plan de Obras de la Generalidad para 1979 incluya el puente sobre el río Riusech, para unir las carreteras que hemos hecho nuevas de Sant Sadurní a Monells y de Cruilles a Monells con las que van de Monells a Corçà y de Monells a Bordils. Ya está proyectado para todas las cargas. ¿Presupuesto? Cerca de siete millones de pesetas. Incluyéndolas en el citado plan, la Generalitat pagaría el 50 por ciento a fondo perdido, el 40 por ciento como crédito, a largo plazo, y el 10 por ciento restante lo pagaría el pueblo en el acto. También estamos haciendo el presupuesto extraordinario para la estación

depuradora de Sant Sadurní, habiéndose hecho ya el alcantarillado. Queda por hacer la estación depuradora de Cruilles, para el próximo año. Porque nuestra capacidad económica no da para más. También hemos hecho el presupuesto para el asfaltado de las calles. De asfaltado no tenemos ninguna. Ten en cuenta que hemos hecho el agua y los desagües de los tres pueblos y, tal como he dicho, de dinero tenemos poco.

«¿Algún otro problema? —Pues sería muy interesante que Educación y Ciencia instalara un centro de EGB para toda la subcomarca, a fin de que el alumnado no tenga que ir masificado a La Bisbal. Y, por supuesto, las carreteras de que te he hablado darán más posibilidades en cuanto a comunicación. Este centro ya está programado entre Corçà y Monells.

A. CONSTANS

## SANTA CRISTINA D'ARO

### COSTA BRAVA

ZONA RESIDENCIAL

ROCA DE MALVET

Solares a un kilómetro de la población. Con todos los servicios terminados y con más de 200 torres habitadas.

PERMISO DE CONSTRUCCIÓN INMEDIATO

GRANDES FACILIDADES DE PAGO PARA SU CHALET

Aprobada por la C.P.U. el 27-9-74. Expte. 230/74

Informes: Teléfono 317-68-32 de Barcelona

Y en Sta. Cristina, teléfono 83 71 96

## OLOT

### Exposición fotográfica sobre Vall de Bianya

Se inauguró en Besalú, con asistencia del vicepresidente de la Diputación, señor Calzada, y el presidente de «Amics de Besalú», señor de Solà-Morales, la Exposición fotográfica «Paisatges i Monuments de les terres de Bianya» instalada en el Salón de Actos del Ayuntamiento, acto al que asistió además el alcalde de aquella villa, doña Roser Corominas Canadell y otras representaciones, entre ellas el presidente de «Amics de la Vall de Bianya», señor Vayreda.

LA MANCOMUNIDAD DE LA GARROTXA

En Pleno efectuado por dicha Mancomunidad se ha procedido a nombrar las diversas comisiones, que quedan constituidas de la siguiente forma:

Comisión de Cultura y Enseñanza: Jordi Rubio Masó, de Sant Joan les Fonts; Hacienda y Economía, Federico Viñolas Viñolas, de Castellfollit de la Roca; Urbanismo, José Mir Bagó, de Vall de Bianya, y Pedro Carré Pons, de Las Presas; Sanidad y Medio Ambiente, Carlos Planadecursach Castañer, de Riudaura; Servicios, Daniel Fortet Bruñén, de Olot; Turismo y Expansión, Margarita Agustí Gobart, de Olot.

El presupuesto de este año de dicha Mancomunidad asciende a 678.285 pesetas, a las que hay que añadir 514.648 pesetas pertenecientes al superávit del año pasado.

## TRIPAS

Para embutidos, almacenes coloniales y matanzas particulares  
Se precisa

AGENTE COMERCIAL O REPRESENTANTE

para esa capital, comarca o alrededores.

Dirigirse a Emilio Canet, calle San Pedro, 31 - La Fortuna - MADRID. — Telfs.: 619 37 21 - 619 75 42

## RADIO OLOT

- 7,00 Sintonía i salutació.
- 7,05 A trenc d'alba.
- 8,30 Dilluns: "Jesucrist, llibertat de l'home". Dimarts: "El fabuloso mundo del disco". Dimecres: "Ona i ratlla". Dijous: "Història de la música pop". Divendres: "Temps passat, notícia d'avui". (Una història de Catalunya).
- 9,00 Olot - actualitat. Primera edició. (Informatiu).
- 9,15 Ara és l'hora. (Musical variat).
- 13,15 Olot - actualitat. Segunda edició. (Informatiu).
- 13,30 Panorama. Connexió Ràdio-4. (Informatiu segunda edició).
- 14,15 Musical selecte. (Música orquestral de tot tipus).
- 15,00 Ara és l'hora. (Musical variat).
- 18,30 La bona música.
- 19,05 Compòs d'amics.
- 20,15 Olot - actualitat. Tercera edició. (Informatiu).

- 20,30 Panorama. Connexió Ràdio-4. (Informatiu tercera edició).
- 21,15 Musical selecte. (Música orquestral de tot tipus).
- 22,00 La música.
- 23,58 Sintonía i comiat.
- 24,00 Fi d'emissions.
- Serveis informatius de Ràdio Olot: 7,30, 10,30, 11,30, 12,30, 15,30, 16,30, 17,30, 18,30.
- Serveis informatius de RTVE: 10,00, 11,00, 12,00, 16,00, 17,00, 18,00, 19,00.

A tenor de lo dispuesto por el artículo 10 del Estatuto Ordenador de Empresas y Actividades Turísticas, se participa que el Restaurante MARIS, sito en Playa de Aro, girará en lo sucesivo a nombre de FRANCISCO JAVIER DEOBARRO HERNANDEZ, actividad que anteriormente desempeñaba don ROGER FRANCESEY. Playa de Aro, 10 de julio de 1979.

## Resuélvalo por TELEFONO

### CUARTOS de BAÑO

Para suprimir las cortinas de su baño. MAMPARAS VENTILADORAS, elegancia, fuera salpicaduras. — Distr. Of. ESPEJOS SOLAR C/. Bolivia, esq. P.º Olot. — SALT-GIRONA Serv. rápido.

TEL. 20 58 93

### HOTELES

HOTEL RESIDENCIA REINA ELISENDA. — 4 estr. — Per fer-hi més grata la seva estada a la Costa Brava. — P.º del

TELS. 320700 - 320704

### RESTAURANTES

BAR - RESTAURANT MIRALLAC. — Al peu del Llac. Un plaer pel paladar. Ideal per les seves festes familiars. BANYOLES.

TEL. 57 10 45

HOSTAL COLL VERD. El mar com a rebost. Un ambient idoni per les seves festes familiars. C/. J. Vidal, 6. SANT PERE PESCADOR.

TEL. 52 00 75

MAS PLA. — Menjars i begudes. — Esp. carn a la brasa. — Des de les 8 de la tarda fins a la matinada (dimegnes tot el dia). — BORRASSA.

TEL. 50 05 54 - Ext. 79

RESTAURANT CAN FELIP. Casaments, banquetes... Selecta cuina en un ambient típic i casolà (els dijos tan cat). — MADREMANYA.

TEL. 13



## URVISA PARQUE DE MONTJUICH INFORMA

Datos meteorológicos registrados en el día de ayer en la ciudad de Girona

Datos meteorológicos registrados en la Estación de Bell-lloc del Pla de Girona y Parque de Montjuich, durante el día de ayer:

	GERONA CAPITAL	PARQUE DE MONTJUICH
TEMPERATURA MAXIMA ... ..	35°	33°
TEMPERATURA MINIMA ... ..	14°	13°
LLUVIA ... ..	—	—
VIENTO DOMINANTE ... ..	Sur	Sur
VELOCIDAD DEL VIENTO ... ..	4 Kms. h.	4,4 Kms. h.
PRESION ATMOSFERICA MEDIA ... ..	760	756
HUMEDAD RELATIVA MEDIA ... ..	32,5 %	30 %
VISIBILIDAD ... ..	15 Kms.	20 Kms.

## SERVEI ESTACIO MONTJUIC

### Nuevo SUPER TREN DE LAVADO

# en 2 minutos

- \* PRELAVADO
- \* BAÑO DE ESPUMA
- \* LAVADO TOTAL
- \* ACLARADO
- \* SECADO
- \* SUPER-POLISH

Simonizado automático

### HORARIO AUTOBUSES:

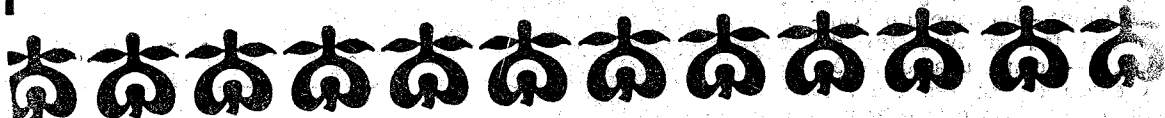
Salidas de Montjuich, mañanas, alas 7,45, 8,20, 10,30, 11,40 y 12,45.

Tardes, a las 6,05 y 7,15.

SALIDAS DE GIRONA: - Plaza Mercado, mañanas, a las 8,05, 9,00, 11,00, 12,20 y 13,20.

Tardes, a las 3,10, 6,25 y 7,45.

ADQUIERA SU HOGAR EN MONTJUICH PARA NO BUSCAR MAS.



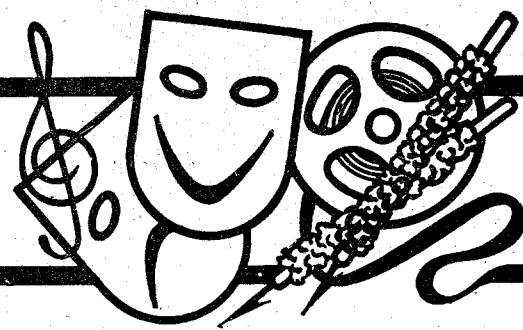
# A & O DISKONT

MALUQUER SALVADOR, NUM. 6. — GIRONA

NO ES UN SUPERMERCADO, ES UN INTENTO DECISIVO DE BAJAR RADICALMENTE LOS PRECIOS DE LA CESTA DE LA COMPRA.

● APERTURA HOY, MIERCOLES, DIA 11, A LAS 8 DE LA MAÑANA.

# espectáculos



## la televisión

**HOY, MIERCOLES**  
**Sobremesa**  
 13,45 Carta de ajuste: "Ayer soñé que soñaba", Carmelo Bernaola.  
 14,00 Apertura y presentación.  
 14,01 Avance Telediario.  
 14,05 Programa regional simultáneo.  
 14,30 Gente, hoy.  
 15,00 Telediario. (Primera edición).  
 15,35 Hora 15.  
 15,55 Vivir cada día.  
 16,20 Despedida y cierre.  
**Tarde**  
 18,45 Carta de ajuste: "Cuarteto en mi menor", Conrado del Campo.  
 19,00 Apertura y presentación.  
 19,01 Un globo, dos globos, tres globos. Los episodios: "El río sin nombre".  
 20,00 Cine español: "La vil seducción" (1968).  
**Noche**  
 21,30 Telediario. (Segunda edición).  
 22,05 Orquesta sinfónica y coro de RTVE.  
 23,15 Grandes relatos: "Anna Karenina".  
 00,10 Últimas noticias.  
 00,30 Buenas noches.  
 00,33 Despedida y cierre.  
**UHF**  
 19,30 Carta de ajuste: Martín Torres.  
 20,00 Presentación y avances.  
 20,01 Redacción de noche.  
 20,37 Polideportivo.  
 21,00 Pop-grama.  
 22,05 Imágenes.  
 23,00 Tribuna de la historia.

23,45 Buenas noches.  
 23,48 Despedida y cierre.  
**CIRCUITO CATALAN PRIMER PROGRAMA**  
 13,15 Carta de ajuste. "Cobla Barcelona".  
 13,30 Temps d'estiu. (Color).  
 14,00 Crónica. (Color).  
**Tarde**  
 Cinema a l'abast. Programa de divulgación cinematográfica a nivel popular, si bien pensado, escrito y realizado con el rigor que corresponde al propósito de "formar deleitando". Editor: Enric Ripoll Freixas. Presentador: Víctor Alexandrer. Coordinador: Josep Alumá. Hoy: "El western". Realización: M. Fortuny.  
**SEGUNDO PROGRAMA**  
**Noche**  
 Crónica 2. (Color).

## críticas cinematográficas

### HOY, HARRY AND TONTO

**HARRY AND TONTO.** Director, Paúl Mazursky. Guión, Paúl Mazurski y Jonh Greenfeld. Fotografía, Michel Butler. Intérpretes, Art Carney, Ellen Burstyn, Chief Dan, Geraldine Fitzgerald. Nacionalidad, Norteamericana - 1974.  
 Paúl Mazurski es uno de los muchos jóvenes realizadores hollywoodianos. Sin embargo, envolviéndose de los grandes temas del país, al igual que el grupo al que pertenece, prefiere separarse de ellos e incidir en lo que podríamos denominar «costumbrismo picaresco», referido al ciudadano normal y al cotidiano devenir de las gentes es-

taidounidenses. Tras el análisis de las diversas relaciones sexuales en su film «Bod. Carol, Ted y Alice» y tentar cierto fellenismo en el film «Alex in Wonderland» —en los años de mil novecientos sesenta y nueve y setenta, respectivamente—, aborda con menor éxito las relaciones adultas enfermizas en «Blume in love» —mil novecientos setenta y dos—, concluyendo su tarea creativa en la película que ahora nos ocupa: Harry and Tonto, en mil novecientos setenta y cuatro, construyendo una película íntima pero también sociológica sobre la tercera edad en el ámbito concreto de Norteamérica. Conviene, aprovechando esta ocasión, señalar y recordar la existencia de un cine usado que se inclina por las tesis neorrealistas, como si los grandes ambientes impidieran el acercamiento real a la persona y a su entorno. Un cine de saber europeo, pero con la factura técnica y narrativa del mejor de los cines norteamericanos

Harry and Tonto, en definitiva, es un cántico a la libertad, superados todos los traumas condicionantes que imponen un corsé de soledad bajo la psudo capa de «compañía familiar» y de «aislacionismo feliz». Por ello mismo, Harry —interpretado el roll por ese gran actor que es Art Carney, y cuya acción le valió el Oscar al mejor actor en 1975—, recorre toda la retahíla de los hogares familiares y filiales agarrado a su gato llamado Tonto, para acabar junto al mar, liberado de toda falsa atadura convencional, incluso, y este detalle es clave, habiendo perdido el gato. Ahora, puede comenzar a vivir porque se ha recuperado a sí mismo a lo largo de un complejo viaje que le ha llevado desde su vacío piso neoyorquino, de donde le hechan por venta del inmueble, hasta la gente de la calle, hasta su gente. Harry es, al final del film, un «viejo jovencísimo», porque se siente y es un hombre completamente libre. Es de imaginar que en los EE.UU., donde el pánico a la vejez es enorme —al igual que en otras latitudes, supongo—, esta historia posibilita sobre la capacidad para reemprender la vida desde las propias cenizas tuvo un eco especial. Resultó ser el «ipso me renascor» de nuestro ave Fénix latino.

Pero, además de Harry, y a lo largo de ese viaje desde Nueva York hasta Los Angeles, pasando por Chicago, aparecen en pantalla todos los signos humanos

de la Norteamérica actual y normal: la rebelión de los hijos, el fracaso femenino, el mito del éxito, los restos raciales de un pasado indio, los neones de Las Vegas, falsa luz de ilusión, en una palabra, ese cúmulo casi incomprensible para los europeos de grandeza y miseria cotidianas que permite definir a Norteamérica como un gigante con los pies de barro, pero gigante. Mazursky no juzga, se limita a detectar. Y, en todo caso, a comprender el barro del gigante, identificado, en símbolo viviente, con el viejo Harry, quien siempre está abierto a lo imprevisto y a lo exitante, al gozo más delirante y a la nostalgia más honda. Es la borrachera en el casino mítico. Es el vals con su antigua novia en el asilo. Es la conversación con su hijo fracasado en el motel. Y todo ello, hecho con la factura, como decía al principio de esta crítica, de uno de los mejores cines actuales, con el uso del lenguaje filmico justo, sin excesos, con un montaje perfecto y acompañado de una extraordinaria interpretación artística.

De ahí, que «Harry and Tonto» sea una película delicada, bien hecha, sin estridencias, y para ser visionada relajadamente, pensando que la vejez, que a todos nos espera como un fardo, puede ser sobrellevada con elegancia siempre y cuando se haya bebido en las fuentes, difíciles de alcanzar, de la plena libertad.

JOSE LUIS SAMANIEGO

### maquina

SABADO, 14 DE JULIO

### GRAN NIT DEL PA AMB TOMATA

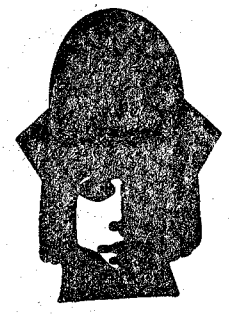
(y algo más)

- Con:
- BUENA MUSICA
  - EXTRAORDINARIO AMBIENTE
  - Y LA MEJOR DIVERSION ¡TE ESPERAMOS!

HOY, MIERCOLES, 11 JULIO NOCHE, A LAS 22 HORAS

## TIFFANY'S IS HAWAIANA


Regalos sorpresa para todos los amigos. Son las noches diferentes de TIFFANY'S



TIFFANY'S  
 Playa de Aro  
 Costa Brava  
 Nigth Club  
 Tel.: 81 70 31

## "LOS SITIOS"

DIARIO DE GERONA, es miembro de



### AUTOCONTROL DE LA PUBLICIDAD

y procura que todos los anuncios que publica sean veraces y éticos.

Si no obstante, los lectores opinan que algún anuncio se aparta de estas normas, les rogamos escriban directamente a Autocontrol de la Publicidad, Avda. de Burgos, 14 - Torre III-2º, B - Madrid-16

una radio-estación

La Voz de Gerona

unidad musical e informativa

Calçalts SALA REBAIXES GIRONA

Calçats SALA-2 REBAIXES SALT

## la radio

RADIO GIRONA E. A. J. 38

- 6,55 Obertura.
- 6,56 Sintonia i pensament.
- 7,00 Informatiu.
- 7,05 Bon dia amb música.
- 7,45 Matinal Cadena SER.
- 8,30 La saga de los Porretas.
- 8,45 El matí és nostre.
- 9,00 Informatiu.
- 9,05 El matí s nostre.
- 10,00 Informatiu.
- 10,05 El matí és nostre.
- 11,00 Migdia Cadena SER.
- 11,45 Musical.
- 12,00 Informatiu.
- 12,05 Exits musicals.
- 12,30 Sardanes a la ràdio.
- 12,50 Què en sabem de Catalunya.
- 13,00 Informatiu.
- 13,05 Comentarís esportius.
- 13,10 Girona, avui.
- 13,30 Microfón esportiu.
- 14,00 Cadena Catalana.
- 14,10 Musical.
- 14,30 Informatiu SER.
- 15,00 Veus i cançons.
- 15,15 Tonerías.
- 16,00 Informatiu.
- 16,03 Milagros. Cap. 200.
- 17,00 Informatiu.
- 17,03 ...Y creó la familia. Cap. 213.
- 17,30 Musical.
- 18,00 Informatiu.
- 18,05 Mitja tarda Cadena SER.
- 19,00 Informatiu.
- 19,05 Cançons de tot arreu.
- 19,30 Girona al dia.
- 19,45 Musical.
- 20,00 Informatiu de les vuit.
- 20,30 Los impuestos.
- 20,45 Ballables.
- 21,00 Vellada selecte.
- 22,00 Informatiu.
- 22,15 Diari musical SER.
- 23,00 Los superventas.
- 23,25 Ellas, ellos y sus coches.
- 23,30 Hora 25.
- 0,30 Recta final.
- 1,00 Sintonia i pensament.
- 1,05 Cloenda.
- LA VOZ DE GERONA**
- 8,00 Bon dia, Girona.
- 8,05 Feliz despertar.
- 8,15 Albada.
- 9,00 Sardanes.
- 9,15 Mundo musical.
- 10,40 Antena.
- 10,45 Información local y provincial.
- 11,00 Boletín de RNE.
- 11,05 Silbando al trabajar.
- 11,30 Girona agrícola i ramadera.
- 12,02 La música a 33 r. v. p. m.
- 12,30 Parlem, amics.
- 13,00 Radiocadena musical.
- 13,30 Panorama.
- 14,00 Diario hablado de RTVE.
- 14,35 Polideportivo.
- 14,45 Cambios de la Bolsa.
- 15,00 Música para el relax.
- 15,30 Tarde en ritmo.
- 16,30 Novela.
- 17,25 Francis.
- 18,00 Variedades radiofónicas.
- 19,00 Santo Rosario.
- 19,30 Resumen etapa Vuelta Ciclista a Francia.
- 20,00 Paseo musical.
- 21,00 Radiocadena actualidad y cultural.
- 21,30 El heraldo de la verdad.

- 21,35 Discoteca.
- 22,00 Noticias de RTVE.
- 22,15 Páginas maestras.
- 23,00 Nocturno.
- 24,00 Sumario y cierre.

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

### CINES

#### CATALUNYA 1

Avui, darrer dia  
**SERGEANT PEPPER'S**  
 de Michael Schultz, amb Peter Frampton i «Los Bee Gees».  
 «Los Bee Gees» cantant les millors cançons de «Los Beatles» en la película que ha reunit a les estrelles musicals del segle.  
 Horari: 6,15 - 8,15 i 10,15 hores.  
 Per a tots els públics.

#### CATALUNYA 2

Avui, darrer dia  
**RECTOR EN LA CAMA**  
 de John Hildard, amb Ole Solfoft, Birte Tove i Annie Birgit Garde.  
 Un internat de «varons» es converteix amb un «hotel» per senyorettes.  
 Horari: 6,10 - 8,10 i 10,10 hores.  
 Per majors de 18 anys.

### CINEMES MODERN (Refrigerats)

**SALA «A»**  
 JAQUES TATI, li ofereix les més divertides vacances en LAS VACACIONES DE MR. HOLUT  
 Passades 4 - 6 - 8 i 10 nit  
 Per a tots els públics.

**SALA «B»**  
 Estrena de la película de FRED ZINNEMANN amb Gregory Peck, Anthony Quinn y Omar Sharif.  
**«... Y LLEGO EL DIA DE LA VENGANZA»**  
 Aquesta película de ressò mundial ha estat prohibida molts anys, per ésser, precisament la seva temàtica molt recordada per a tots els espanyols.  
 Passis: 4'15 6'15 - 8'15 i 10'15  
 Majors de 16 anys

### SALON GRAN VIA

**LA PERLA NEGRA**  
 Perla Cristal  
 Horario: 3,30 - 7,15 - 10,45.  
**LA CARRERA DEL ESPACIO**  
 Tony Curtis y Natalie Wood  
 Horario: 4,50 - 8,30.  
 Para todos los públicos.

# COBRAR POR LAS CAJAS, TIENE SUS VENTAJAS.

Por ejemplo:  
 Te evitas sustos.  
 Te ahorras molestias.  
 Te olvidas de problemas de pagos.  
 Te haces un cliente más importante de tu Caja.

Te pueden echar una mano a tiempo.  
 Te encuentras como en tu casa.  
 Te produce un dinero.

Te atienden. Te entienden.  
 Siempre hay una Caja de Ahorros cerca de ti.  
 Te permite utilizar todos los servicios de las Cajas de Ahorros.

Más todas las ventajas que te ofrezca en particular tu Caja de Ahorros Confederada más cercana.  
 Entérate. Acércate a tu Caja de Ahorros Confederada.



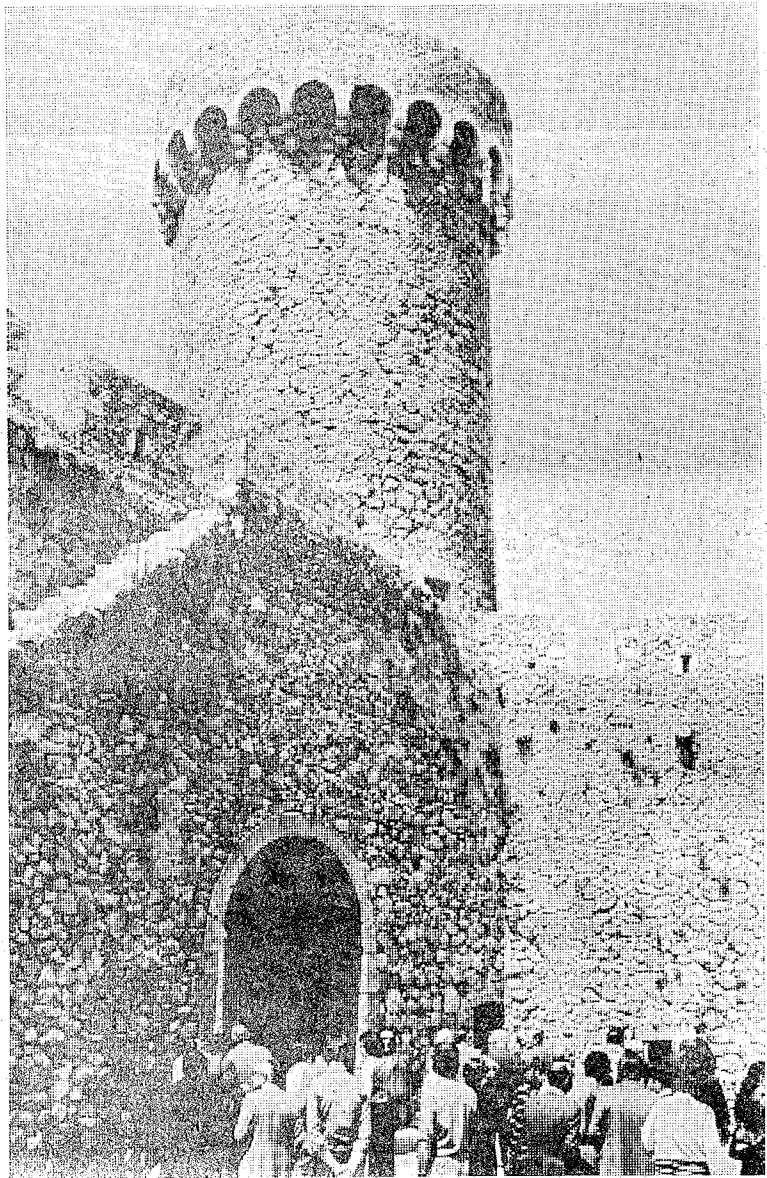
**CAJAS DE AHORROS CONFEDERADAS**

# COSTA BRAVA DIA A DIA

## Futuro con esperanza para el Museo de Tossa de Mar

*Podrá convertirse en auténtico centro de Arte y Cultura de la villa*

Contiene una de las más importantes colecciones de arte moderno de Gerona



El Museo de Tossa parte con una ventaja y es su actual e importante número de visitantes.

Nos llegan alentadoras noticias acerca de la posible renovación, en profundidad del Museo de Arte de Tossa. Es un intento de la actual corporación, que preside nuestro buen amigo Telmo Zaragoza, quien durante tantos años cubrió la corresponsa informativa de LOS SITIOS en dicha localidad costabravense, y por tanto tan buen conocedor de las realidades y problemas de este aspecto de la vida cultural tossense.

### UN EXCELENTE E IGNORADO MUSEO

Tossa de Mar fue con Cadaqués la avanzada del turismo sobre la Costa Brava, y lo fue, precisamente de los artistas. Eran los años veinte a treinta, cuando ciertamente el término turista era poco menos que desconocido entre nosotros e incluso en el mundo entero. Si acaso había viajeros, exploradores y entre nosotros veraneantes. Pero turistas, lo que se dice turistas, no.

¿Por qué vinieron estos primeros turistas a nuestras latitudes, y concretamente a estas localidades? La respuesta tiene dos claras vertientes: la primera, aunque posiblemente no sea la principal, en razón de la belleza intrínseca de estas localidades, que además en aquella época mantenían todo el sabor y características de una originalidad indígena, que hoy es perfectamente desconocida. Este sabor y color, se mantenía tanto por el ambiente de las poblaciones, como por el hacer de sus gentes.

La segunda razón, era la económica, una razón que está tremendamente de actualidad y que ha quedado demostrada como fundamental en el quehacer turístico de la Costa Brava. Los artistas, hoy nombres famosísimos, y cuyas obras se pagan con números de siete cifras, a la sazón, eran lo que diríamos «uns pelats», y por tanto con un cambio que ya les era favorable y unos precios que les sonaban a ridículos podían pasarse unas vacaciones excelentes y por cuatro perras. Consecuencia,

que descubrieron la Costa Brava, aunque hay que tener en cuenta que después hubo los paréntesis de nuestra guerra y la mundial, con todo lo que ello supuso, para retrasar el turismo de masas, hasta los años de euforia económica de la Europa comunitaria de finales de los años cincuenta.

Hecho este preámbulo, que nos ha salido un tanto largo, hemos de recordar que muchos de tales artistas, tampoco podían, muchas veces pagar con dinero, parte de sus gastos y tenían que recurrir a su propia obra, que ciertamente no era fácil de colocar entre las gentes de la población pero, que a falta de otra cosa, tenían que conformarse con ello. Así, poco a poco, se formó esta base de obras, algunas de ellas tan importantes como el único cuadro de Marc Chagall que se exhibe en España en un Museo público, pues el gran pintor ruso-hebreo era uno de estos «pelats» que pasaban sus veranos, mal que bien en Tossa.

Por ello el Museo tossense es, en estos momentos un excelente ejemplo de la trayectoria de los artistas que han pasado por esta deliciosa población de la Costa Brava. Pero, nos consta que en el ánimo municipal está que es algo más.

### EL ALGO MAS DEL MUSEO DE TOSSA

Efectivamente. ¿Qué tiene que ser más el Museo de Tossa?

La respuesta puede ser tan amplia como la imaginación quiera. Un museo es, ante todo un centro de cultura y de arte. No puede, ni debe limitarse a ser un frío escaparate de piezas, que de diversas procedencia se han acumulado allí. En este sentido queremos avanzar que la idea del Ayuntamiento de Tossa está muy clara, y precisamente, en este sentido se han orientado los primeros pasos.

Un museo, tampoco tiene que limitarse a girar en torno a sí mismo, aunque sus piezas

podan ser más o menos importantes. Estas piezas, en todo caso han de ser la motivación para la puesta en marcha de una serie de actos que completen la visión de un momento artístico o cultural determinado, una personalidad creadora, una situación histórica, o muchas otras cosas, a partir de dichas piezas que allí se presentan. Y mucho menos tiene que ser el museo, promotor de estos actos, si los mismos se presentan para satisfacción de unos pocos, para cosa de pocos ya están bien los museos de este país, como los tenemos actualmente. Si el museo que sea, organiza un ciclo en torno al impresionismo, por citar una corriente pictórica, y a los actos acuden los habituales de la casa, se habrá perdido el tiempo. Nuestras gentes han estado demasiados años alejados de la realidad cultural que nos rodea, para seguir organizando actos en la misma situación de ridículo, en cuanto a concurrencia, como muchos hemos tenido que ver hasta ahora. Todo museo entendido como se pretende en Tossa ha de empezar por donde siempre: es decir por los alumnos de las escuelas de Tossa. A enseñar a los jóvenes lo que tienen, donde viven y porque ésta su villa es así.

Todo esto puede parecer muy ambicioso para un museo local, pero las posibilidades que apuntamos, lo mismo están en Tossa que en la Tate Gallery londinense, por citar un ejemplo concreto de institución viva y activa, que ha conseguido, que la cifra más importante de visitantes que recibe al año, sean, precisamente los escolares. Sin habituar a nuestros niños a visitar los museos, y que en ellos se sientan bien (en la citada galería británica disponen de un bar excelente, así como una red de tiendas especializadas perfectas), no conseguiremos que nues-

tros museos se llenen.

### ¿PODRA HACERSE EN TOSSA?

Los planes, nos consta, son éstos. Por tanto, sin mucho ruido, lo que puede ser signo de que habrá muchas y sabrosas nueces, Tossa se dispone a dar los primeros pasos de recuperación en el sentido exacto de esta palabra, de su Museo y para ello ha llegado a un acuerdo, según nuestras noticias, con la persona que ha de ser su director, una pieza clave en el reanamiento del centro. Y si lo que sabemos se confirma, será toda una esperanza y una manifestación de que en Tossa han sabido, ade-



Tossa fue con Cadaqués la pionera del turismo en la Costa Brava, ya en los años veinte una serie de artistas, hoy de fama mundial, se encanilaron con el ambiente de Tossa, que si bien tiende a desaparecer, por fortuna se mantiene en algunos de esos aspectos.

más, valorar merecidamente a sus gentes.

Este último aspecto, tiene también su importancia, pues sucede que Tossa ha tenido numerosísimos pintores que han reflejado su playa, su Vila Vella y tantos otros ángulos, en las diversas técnicas, pero pintores autóctonos ya no ha tenido tantos, y corrian el riesgo de no valorar exac-

tamente a sus propios elementos humanos y artísticos.

Ciertamente el camino que espera al nuevo responsable del Museo de Tossa, no va a ser de rosas precisamente. Empezando por un tema tan prosaico como puede ser la propia seguridad del museo, recordemos los robos que se han sucedido, y terminando por esta etapa de acercamiento del conjunto a los tossenses, que ojalá sepan responder a esta iniciativa.

Tampoco podemos olvidar la cuestión económica que, finalmente, valora exactamente muchas de las posibilidades para todo centro, pero, en este sentido cabe señalar que el Museo de Tossa cuenta también con una cifra de visitantes importante y que si se promueve adecuadamente, manteniendo, al mismo tiempo una corrección de precios, podrá ser una importante fuente de ingresos. Salvando las distancias, creemos que tenemos próximos ejemplos en las excavaciones de Empúries y en el Museo Da'i de Figueras.

Si se combinan adecuadamente todos estos elementos, Tossa, puede haber recuperado, no sólo su Museo, y a uno de sus valores artísticos más importantes, sino que puede marcar un ejemplo muy claro para esta vertiente de arte y cultura que se ha ignorado demasiado tiempo en la Costa Brava.

### EL MUSEO DE TOSSA PARA LOS TOSSENSES

Este es otro extremo no me-

nos importante, pues los planes que hemos esbozado hay que pensarlos, en primer lugar en función de las gentes de Tossa, aunque ello pueda significar alguna desilusión.

Es muy posible que una proyección digamos exterior de un museo con todas estas posibilidades se viese respaldado con el éxito más claro en poco tiempo, y que de todo ello se ocupasen los portavoces del arte nacional. Sin embargo lo que puede ser más brillante e incluso más fácil, puede ser lo menos útil para que Tossa disponga de un núcleo de arte y cultura a través del museo y en su propio beneficio. Será mejor una visita, o cuantas más mejor de los escolares de Tossa, que una página en el rotativo de mayor circulación del país. Este y no otro, es nuestro juicio el reato que espera a los responsables del nuevo Museo de Tossa, y al mismo tiempo, habrán de marcar una pauta para otros centros similares en la Costa Brava. Ojalá que este inquieto verano del 79, nos traiga la confirmación de tan buenas esperanzas, para que se conviertan en noticia.

J. Victor GAY

## Carretera Lloret - Tossa: incalificable

El alcalde de Tossa de Mar, don Telmo Zaragoza al referirse a la carretera Lloret-Tossa ha afirmado: «El estado actual de esta carretera es incalificable y pone de manifiesto la incomprensible sordera de la Administración. Una carretera de primerísima importancia turística, con una circulación a tope en la temporada estival, sigue presentando todas las rémoras propias de un antiguo trazado, posiblemente válido en aquellas lejanas fechas en las que ni por asomo se había pensado en el turismo. La carretera sigue siendo la misma con los agravantes de la huela que el tiempo ha dejado sobre su infamante firme. Es en definitiva, una carretera infernal, plagada de curvas peligrosísimas. Después de muchas gestiones se consiguió la ejecución del proyecto de una reforma a fondo. Lamentablemente han pasado los años, el proyecto sólo quedó en eso y la carretera sigue en el mismo estado de abandono para nuestro bochorno... ¿Qué concepto tendrá el turismo ante esa desidia de la que ha venido haciendo gala la administración?»

En otro momento de sus declaraciones don Telmo Zaragoza ha manifestado que «Todo el equipo municipal está dispuesto a realizar las gestiones oportunas para que el Ministerio de Obras Públicas tome conciencia de esta incalificable y bochornosa postura protagonizada a lo largo de tanto tiempo, sin sonrojarse siquiera».

Jaime DEVESA

Calçats SALA

REBAIXES

GIRONA

Calçats SALA-2

REBAIXES

SALT

BAÑOS DE S'AGARO

TABERNA DEL MAR

SU RESTAURANTE

RESERVAS: Tel. 321150

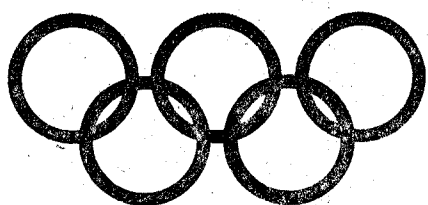


HOSTAL DE LA GAVINA

S'AGARO

GRAN LUXE

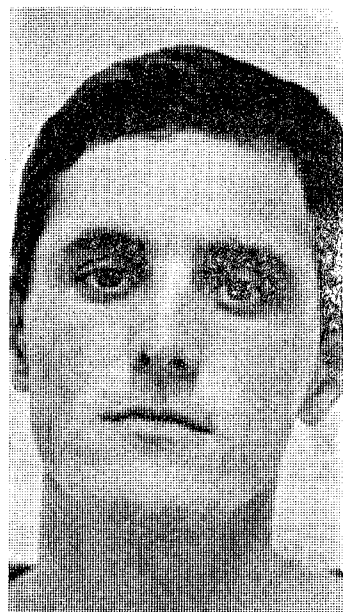




# deportes

## hoy...

¿CONTINUARA PITA?



Cabe la posibilidad de que Pita continúe en el Girona. El Caudal, su club, ha descendido a Tercera y al asturiano le gustaría seguir vistiendo de "roji-blanco".

### LA U. E. OLOT

Por intervenir en el "Trofeu Ciutat de Figueres" y el "Torneig de l'Estany", los olotenses percibirán 425.000 pesetas. Una cantidad nada despreciable.

### PRESENTACIONES

Están a punto de iniciarse. Para la próxima semana se anuncian las del Lloret, Olot y Figueres.

### LA PENYA DOBLE SET A ALEMANIA

Ayer partió la Penya Doble Set hacia tierras germanas en donde disputará varios encuentros amistosos.

### REMO

El C. N. Banyoles consiguió media docena de títulos nacionales en Mequinzenza.

### GALLARDO AL PALAMOS

El hasta ahora guixolense ha firmado por el Palamós.

### TENIS

Se celebró ayer la segunda jornada del Concurso Internacional Inmortal Girona.

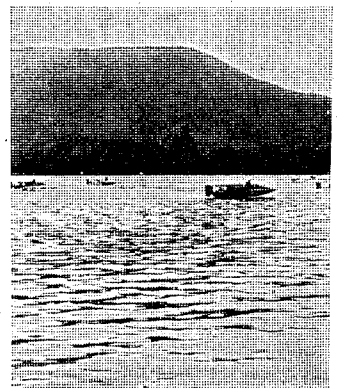
### EN VILOBI SE QUEJAN

Hay quejas en Vilobí d'Onyar contra el I.C.E.E.

### EL REY RECIBE A SELLABONA

Ayer, el campeón de España de auto-cross, Lluís Sellabona, fue recibido por el Rey Juan Carlos.

### MOTONAUTICA



El presidente de la Federación Catalana, señor Geli, habla de la más que probable suspensión del "mundial" de fórmula O. Z. en el lago de Banyoles.

# LA ACTUALIDAD FUTBOLISTICA

## PITA PUEDE CONTINUAR EN EL GIRONA

### Lluís Coll entrenará al equipo B

En nuestra edición de ayer ya pudieron conocer los lectores de LOS SITIOS el reajuste directivo que se ha producido en el Girona. Se ha tratado, simplemente, de cubrir la vacante dejada en la vicepresidencia deportiva por Xavier Agustí; vacante cubierta por Josep Lloveras, que hasta ahora desempeñaba el cargo de secretario, cometido que aho-

Ampliando la noticia de ayer



Seis se quedan (Alex, Juanito, Arredondo, Carbonell, Pagés y Paül); cuatro se han ido (Serra, Subirats, Abete y Gómez) y uno puede seguir (Pita). (Foto Pablito).

El Girona F. C. es actualidad por muy diferentes conceptos. Porque Pita puede quedarse. Porque Lluís Coll entrenará el equipo «B». Porque se ha producido reajuste de directiva. Porque la Asamblea se ha vuelto a retrasar... Lo dicho, el Girona es, hoy, actualidad dentro del fútbol provincial.

También el Olot «asoma su cabeza» toda vez que los bermellones se han convertido en una formación muy cotizada. Por participar en dos torneos pre-temporada, las arcas olotenses se verán engrosadas con la nada despreciable cifra de 425.000 pesetas.

Las presentaciones están, como quien dice, a la vuelta de la esquina. También hay noticia de entrenadores. Hemos recopilado los que se quedan, los que se van y los que llegan a los clubs más importantes de la provincia. El Cassá, por su parte, está tranquilo y, conforme nos decía su presidente, «no quiere precipitarse».

## El Olot, un equipo cotizado

425.000 pesetas percibirá por intervenir en el "Ciutat de Figueres" y "Torneig de l'Estany"

El Olot se está convirtiendo en el equipo de moda de los torneos pre-temporada. O, cuando menos, los olotenses percibirán 425.000 pesetas. Una cantidad nada despreciable.

425.000 pesetas, "limpias de polvo y paja", ingresarán en las arcas del club "bermellón" por su participación en los torneos de Figueres y Banyoles.

La ausencia del Girona, confor-

me decíamos ayer, obligaba al Figueres a contratar a un equipo "con gancho" y, no cabe duda de que los directivos albiazules han acertado al hacerse con la participación del Olot que cobrará, exactamente, 275.000 pesetas por jugar los dos encuentros del "Ciutat de Figueres". Los ampurdaneses habían pensado en el Vall d'Uixó, pero se decidieron —creemos que acertaron plenamente— por el Olot, lo que posibilita un choque inicial del "Trofeu" con muchos alicientes. Ahí es nada ver enfrentados, por una parte, a los Abete, Masferrer, Durán, Picart, Molas y Pla, y por otra a los Serra, Gómez, Ramos, Vila, etcétera.

Siguiendo con el Olot diremos que para intervenir en el "Torneig de l'Estany" los de la Garrotxa percibirán 150.000 pesetas y gastos, con lo que el total a ingresar en sus arcas, por la participación en los torneos de Banyoles y Figueres, será de 425.000 pesetas. Un buen "pellizco" que pone claramente de relieve que la directiva que preside Pere Blanch se preocupa del aspecto deportivo del club y, también, del económico. La desarrollará Salvador Culubret.

diremos que la comisión deportiva queda formada por Lloveras, Coll, Senent, Bassols, Cufi, Busquets y Culler. La comisión de campo y material está integrada por Pueyo Ribas y Carillas. De la parcela económica se encargarán Martínez y Casas, con la supervisión de Culubret, mientras que las relaciones con la prensa van a mantenerlas Culubret y Roses.

### LLUIS COLL DIRIGIRA EL GIRONA «B»

Dentro del nuevo organigrama directivo del Girona F. C. figura Lluís Coll como secretario técnico y, a la vez, integrante de la comisión deportiva.

Pues bien. El cometido de Coll se amplía a entrenador del Girona «B», equipo que competirá en Tercera Regional «con el firme propósito de mejorar de categoría» según nos decía ayer el nuevo responsable de la comisión deportiva, Josep Lloveras.

### PITA, PUEDE SEGUIR

Cabe la posibilidad de que Pita continúe la próxima temporada en el Girona F. C. Resu ta que el Caudal de Mieres ha descendido a Tercera División. Al asturiano no le seduce demasiado la idea de jugar en dicha categoría. Por otra parte, se encuentra muy a gusto en Girona y desearía seguir aquí. Ayer tuvimos la oportunidad de charlar con Fauró y Lloveras. Ambos nos informaron de que «mantendremos gestiones con el Caudal a fin de conseguir los servicios de Pita. Según sean las exigencias del Club asturiano, Pita puede fichar por el Girona».

Resulta innegable que el Girona vería considerablemente reforzada su zaga en caso de conseguir los servicios de Pita que pese a no poder entrenar con asiduidad, ha llevado a cabo una temporada más que aceptable.

### LA PLANTILLA

El propósito del Girona es el de contar con una plantilla con 15 ó 16 jugadores. En caso de lesiones, tarjetas y demás, se recurriría a los juveniles.

En un principio, para la portería están Alex, Pinadella, Rigau, López y Gauchía. Alguno de ellos puede ir cedido. Como sea que Pinadella cumplirá la «mili» es probable que no se pueda contar demasiado con sus servicios. En idénticas circunstancias se encuentra el va enciano López. Rigau podría, para no mantenerse inactivo, jugar en el Girona «B», aunque no es seguro. En cuanto a Gauchía, nada sería de extrañar que entrase en la «operación Trias» si ésta se lleva a cabo.

Para la defensa están como seguros Juanito y Simón. Figura en la plantilla el guixolense Sala, aunque su continuidad dependerá de lo que decida el entrenador rojiblanco. Ya hemos comentado anteriormente que Pita podría quedarse. Se habla, asimismo, de Fábregas, del Palamós, aunque nuestras noticias so nde que tiene un «pie y medio» en otro club provincial. En esta línea, en caso de no conseguir los servicios de Pita, habría que buscar, cuando menos, un refuerzo de auténtica valía.

En la medular están Carbonell y Chaves, con Pascual que ha sido repescado del Guixols. Se busca un hombre de gran valía para la línea de centro-

campistas. También cabe la posibilidad de que se incorpore al saltense Trias. De todas maneras, la cosa está, todavía, «muy verde». Asimismo, podría ingresar Ros, aunque por el problema de los estudios, lo vemos un tanto difícil.

Delante, son seguros Arredondo, Juliá, Pagés, Paül y Soler. Se había hablado de Sitjá pero según el propio Josep Lloveras «está totalmente descartado su fichaje». Se quiere incorporar a otro hombre de vanguardia, pero debería ponerse «muy a tiro» y, conforme nos comentaba el responsable de la comisión deportiva «queremos que, además de una calidad contrastada, sea joven y con ilusión».

Lo que sí parece claro es que el Girona está muy condicionado a su economía: «Tenemos —decía Lloveras—, a la hora de gestionar algún fichaje, que prestar mucha atención al aspecto crematístico. El Girona no está para grandes dispendios».

Puede haber incorporaciones de valía, pero, conforme queda dicho, la economía no está para grandes trotes. Es más, lo que se pretende es fijar la vista, en primer lugar, en los hombres que puedan ser válidos y que sean de la cantera; de casa. Si con ello no se consiguiera la plantilla apetecida, entonces se abrirían «nuevos mercados», aunque, repetimos, todo está condicionado a la precaria situación crematística del club rojiblanco.

### EL «COSTA BRAVA»

En torno al «Trofeu Costa Brava», por el momento, no hay nada de nada concretado. Se habla del Real Madrid, del Sevilla, del Betis, del Málaga y del Almería pero lo auténticamente cierto es que no se ha contratado a ningún equipo.

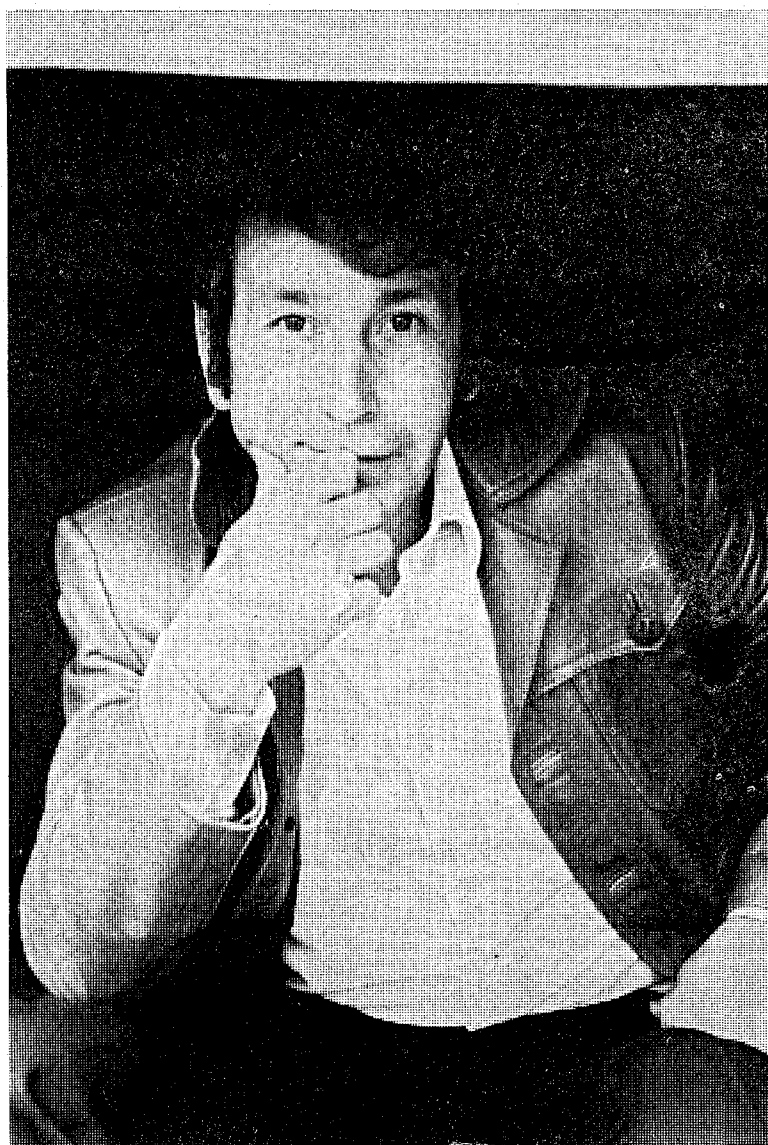
Según Fauró «esta semana se intentará gestionar todo lo referente al Costa Brava. Lo que sí parece probable es que no se dispute a principios de agosto com ohabíamos previsto».

### LA ASAMBLEA

Terminemos con la Asamblea. Se ha pospuesto, conforme indicábamos ayer, una semana. Puede celebrarse el día 19 ó el día 20. De cualquier manera, no hay nada en firme todavía. Podría haber algún que otro cambio ya que la Asamblea del Girona ha sufrido —y todavía no se ha celebrado— muchas variaciones en las últimas fechas.

### Las presentaciones

Lloret, día 17; Olot, 19; Figueres, 20 y Girona, 1 de agosto



Isidro Sala comenzará a trabajar el día 19 de julio. (Foto SA.NI).

Empieza ya a hablarse de presentaciones. Es lógico. La temporada comenzará a primeros de septiembre y, quien más, quien menos, ya tiene debidamente formada la plantilla.

Hoy podemos facilitarles las fechas en que serán presentados los cuatro mejores equipos gerundenses. Es decir, los que defienden el pabellón balompédico provincial en Segunda "B", Tercera División y Regional Preferente.

El Lloret será quien «abra el fuego» toda vez que los costeños efectuarán su presentación oficial el próximo martes, día 17. A propósito del Lloret diremos que los lloretenses andan tras los pasos de un

delantero centro muy conocido: Sitjá, del Elche. Podría ser, si hay acuerdo económico, nuevo jugador del conjunto costeño.

Para el día 19, jueves, se prevé la presentación de la U. E. Olot. Sala iniciará en la mencionada fecha su contacto con la muchachada que tendrá a sus órdenes.

Veinticuatro horas después entrará en escena el Figueres de los Ramos, Vila, Serra, Gómez, Durán, Bussó y compañía.

Finalmente, el Girona F. C. ha anunciado su presentación para el día 1 de agosto. Es decir, que los rojiblanco serán, de los cuatro equipos citados, los últimos en comenzar los entrenamientos.

## El Cassá, por el momento sin entrenador

«No queremos precipitarnos. El pasado año, fuimos previsores y las cosas no salieron bien. Esta temporada, no queremos correr más de la cuenta». Así se pronunciaba ayer el presidente del Cassá, señor Mercader, al preguntarle por el entrenador y por la composición de la plantilla.

«Estamos —añadió nuestro interlocutor— configurando lo que será la nueva Junta Di-

rectiva, en la que se han producido algunas novedades. Cuando este apartado se halle debidamente finiquitado, entonces hablaremos de entrenador y jugadores».

En Cassá, como bien se desprende de las palabras de su presidente, no quieren precipitarse y, por el momento, ni hay entrenador ni, tampoco, plantilla formada. Eso sí, se realizan activas gestiones para no quedarse «descolgados».

### Los entrenadores

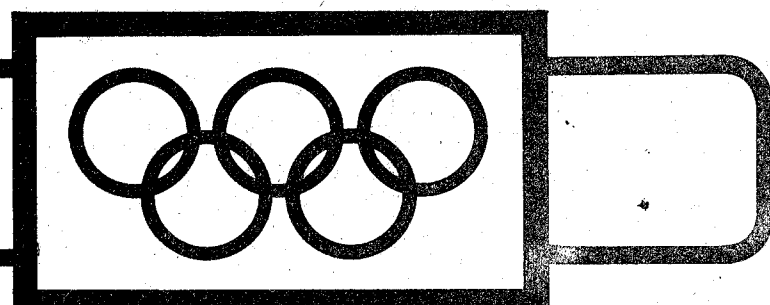
## Girona, Olot, Guixols, Farners y Arbúcies, no cambian

De los once equipos gerundenses que compiten en Segunda y Tercera División y en Regional Preferente y Primera, cinco mantienen el mismo entrenador con que concluyeron la pasada temporada. Los seis restantes, han cambiado de «mister». Veamos, ahora, la relación:

CLUB	1978-79	1979-80
Girona	Gatell y Sasot	SASOT
Olot	Sala	SALA
Figueres	Aldecoa y Pinto	ALDECOA - MIS
Lloret	Alonso y Celdrán	«TEDDY»
Arbúcies	«Teddy»	BOSCH
Banyoles	Surroca	FRANCESS
Bisbalense	Pujolrás	ALONSO
Blanes	Bosch y Méndez	BLANQUERA
Farners	Blanquera	DANES
Guixols	Danés	FERRER
Palamós	Mis	

Una información de Narcís PLANAS

# deportes



## Sorteo de las Copas de Europa PARA EL BARCELONA, UNA "PERITA EN DULCE"

### El Real Madrid se enfrentará al Levski Spartak de Sofia

En los resultados registrados en el sorteo de las Copas de Europa efectuado en Zurich, los equipos españoles resultaron emparejados así:

**COPA DE EUROPA**  
Real Madrid — Levski Spartak Sofia.

**RECOPA**  
Barcelona — Akak-ren de Islandia.  
El Valencia se enfrentará al ga-

nador de una eliminatoria previa que jugarán K. B. Copenhague y Apol Nicosia.

**COPA DE LA UEFA**  
Gijón — PSV Eindhoven de Holanda.

Inter Milán — R. Sociedad  
At. Madrid — Dynamo Dresde, Alemania Este.

Los partidos de la primera ronda se jugarán el 19 de septiembre y el 3 de octubre.

## PRIMERA REGIONAL

### RAMON GALLARDO FICHA POR EL PALAMOS

Según nos informaba ayer el propio interesado, Ramón Gallardo, ha dejado de pertenecer al A. D. Guixols y se ha comprometido con el Palamós.

Al preguntarle los motivos por los que ha dejado el club gu-

xolense, Gallardo nos dijo que «querían rebajarme la ficha y no estaba dispuesto a conseguirlo. Puede que al igual que yo, otros jugadores causen baja por dicho motivo».

N. P.

**Anúnciese  
en LOS SITIOS**

## Invitado por el Niefern La Peña Doble Set viaja a Alemania

Hace ahora aproximadamente un año la Peña Doble Set recibía la visita de una delegación compuesta por directivos, socios y deportistas de una simpática entidad alemana, el Turn-Und Sportgemeinde E. V. de Niefern. La noticia radica, ahora, en que ayer por la noche una expedición de la Peña Doble Set con unas sesenta personas salían hacia Niefern para devolver aquella visita.

Este recorrido, por diversas zonas de Alemania, dará inicio hoy, cuando los expedicionarios de la Peña lleguen a Niefern y sean recibidos por los dirigentes del club germano. La visita finalizará el próximo día 18.

Se desplazan, como hemos di-

cho, unas sesenta personas, entre ellas Josep Colomá, que es el jefe de la expedición, y los directivos señores Nonó y Ayuso. Viajan a Niefern componentes de los equipos juvenil y veteranos por lo que se refiere al fútbol, y en el voleibol los equipos masculino y femenino.

Podemos señalar como dato que puede interesar a muchos de los aficionados que se sienten, en alguna forma, vinculados a la Peña Doble Set que este es el programa de actos, los principales puntos del programa de actos a realizar:

Excursión a la Selva Negra. Excursión en barco al río Neckar hasta Heildelberg, con visita al castillo de Schwetzingen. Fiesta callejera en la propia ciudad de Niefern, otra fiesta campestre en el monte con una comida típica cocinada en barbacoas. Visita al castillo barroco de Ludwisburg y a Stuttgart.

Asimismo habrá una visita a la casa Metzler, dedicada a la fabricación de aparatos de óptica y alta precisión. En el plano deportivo podemos decir que va a disputarse una prueba atlética por las calles de Niefern, para todas las edades. Destaquemos que la Federación Alemana de Atletismo da-

rá certificados a los atletas que alcanzan tiempos menores a los exigidos.

Habrá también la disputa de partidos de fútbol y de voleibol entre los equipos que ha desplazado la Peña Doble Set a Alemania e idénticos conjuntos del Niefern.

Podemos señalar, también, que la expedición del Doble Set será recibida en audiencia por el alcalde de la ciudad de Niefern, al que trasladarán los saludos del alcalde de Girona, Joaquim Nadal, quien envía a su colega germano un obsequio en devoción al que hace ahora un año el alcalde de Niefern entregó al de Girona, en el transcurso de la visita que ese club realizó a nuestras comarcas.

Esperamos y deseamos desde estas páginas que el desplazamiento de la Peña Doble Set sea un rotundo éxito.

Jordi BOSCH

Calçats SALA

REBAIXES

GERONA

# El Banco Central paga en el acto los negociables del SENPA.

Transforme en dinero efectivo los negociables del SENPA y sin cargo alguno, podrá disponer inmediatamente del fruto de su trabajo.

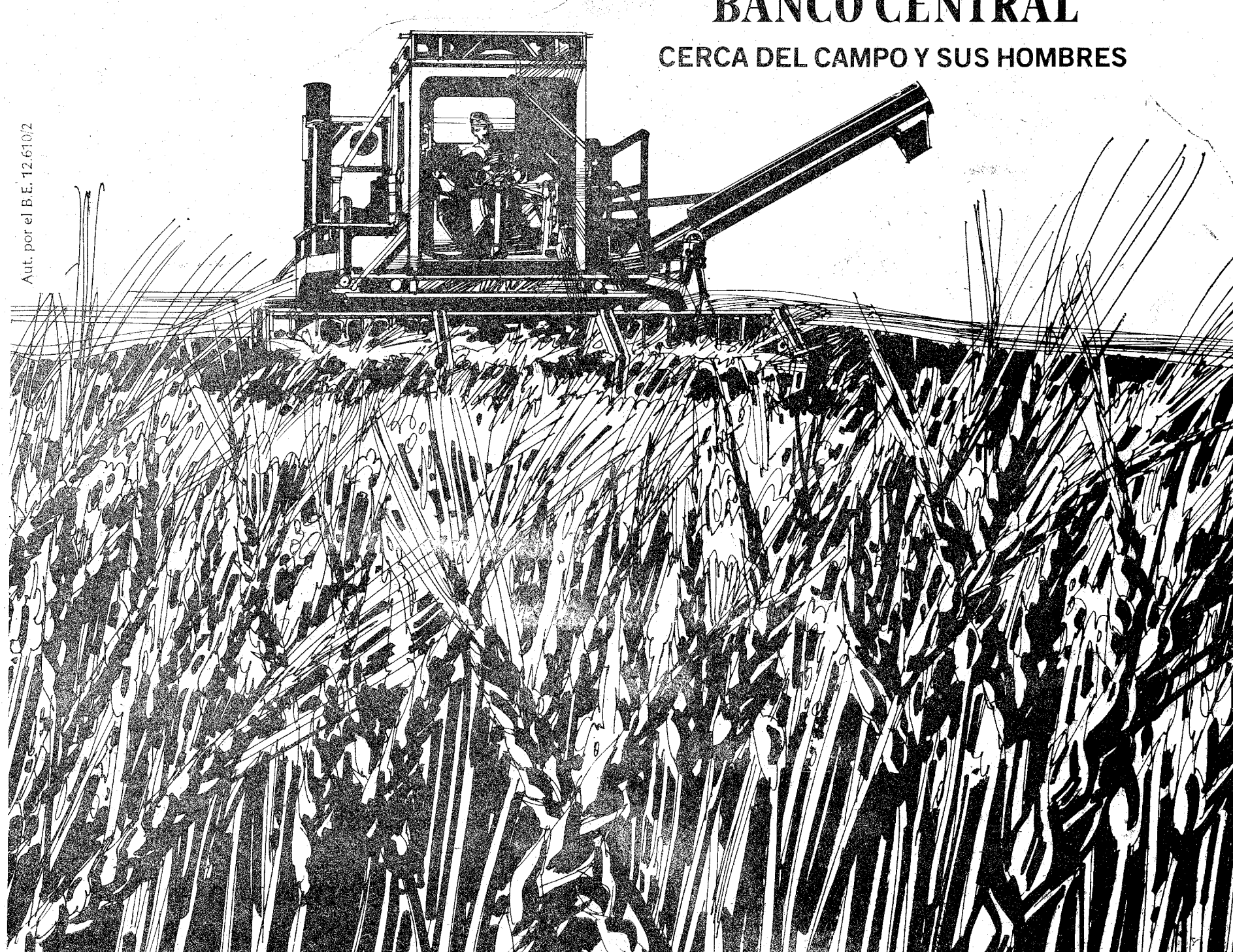
Cuando el esfuerzo de todo un año llega a sus manos, nosotros estamos a su lado para terminar juntos la labor. Y si lo desea podemos aconsejarle el mejor modo de invertir su dinero.

El Banco Central, está tan cerca del campo y sus hombres, como los medios que les son familiares.



**BANCO CENTRAL**  
CERCA DEL CAMPO Y SUS HOMBRES

Aut. por el B.E. 12.6102



## remo

### Seis títulos nacionales para el C. N. Banyoles

#### Tres en categoría senior y otros tres en juveniles



Los banyolenses llegaron a la «media docena» de títulos en Mequinzenza.

Los remeros que defendían a clubs catalanes —en este caso al C.N. Banyoles, que fue, en definitiva, el que conquistó todos los títulos para nuestra región— no pudieron impedir que el mayor número de victorias en el Campeonato de España de juveniles y seniors, celebrado en Mequinzenza, fuese para la representación vasca.

Hubo, en el cómputo global, siete títulos para los vascos, seis para los catalanes y uno para los gallegos. Por clubs, el dominio correspondió al C.N. Banyoles que se alzó con la victoria en seis pruebas, tres seniors y otras tres juveniles.

En juveniles hay que resaltar la excelente actuación del «ocho» del C.N. Banyoles. Su crono fue de 4.16.5. En seniors, y también en «ocho», los banyolenses superaron a Santurce en tres segundos. Fue, en verdad, una final interesantísima.

Las clasificaciones de estos Campeonatos de España fueron:

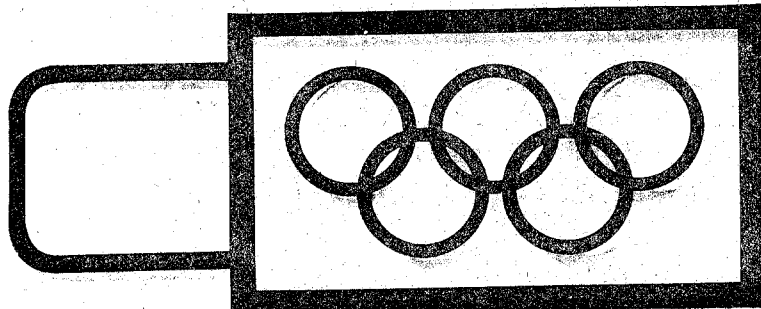
- Categoría juvenil**  
«4 con»  
1. Urkirolak, 2. Banyoles y 3. Orio.  
«Doble scull»  
1. C.N. Banyoles, 2. C.N. Sevilla y 3. Santurce.  
«2 sin»  
1. Santurce, 2. Santeña y 3. Arraun-Lagunak.  
«4 sin»  
1. Orio, 2. Santurce y 3. C. N. Banyoles.  
«8 con»  
1. C.N. Banyoles, 2. Santurce y 3. Kaiku.

Calçats SALA-2

REBAIXES

SALT





# deportes

## En Vilobí d'Onyar se quejan del I. C. E. E.

Guirado: "Hemos realizado una positiva labor y no se nos ha reconocido"



El equipo de voleibol infantil de la A. E. Vilobí, campeón de Catalunya.

Vilobí d'Onyar. (De nuestro corresponsal). — Las chicas del voleibol infantil femenino y voleibol alevín femenino han conseguido para Vilobí y para la provincia de Girona, como único representante gerundense, el título de campeón de Cataluña del Instituto Catalán del Deporte Escolar. Del mismo modo el equipo de voleibol infantil masculino consiguió el subcampeonato de Cataluña. Los partidos semifinales se celebraron en Vilobí de Onyar y las finales en Tarragona, donde se dieron cita los mejores equipos del campeonato, como

el Colegio Santa Isabel de Barcelona, junto con los representantes de Lérida y Tarragona. Sin embargo, los artifices de tal hazaña por el trabajo y sacrificio que comporta y las muchas horas de entreno que requiere, son sin duda alguna los preparadores de los diversos equipos que actualmente posee la Agrupación Escolar de Vilobí. Sus nombres: Victoria Medrano y Angel Guirado.

Para hablar sobre el tema traemos a estas líneas la opinión del entrenador del equipo masculino, señor Guirado.

—¿El I.C.E.E. ha sabido organizar detalladamente todos y cada uno de los Campeonatos que ha puesto en marcha?

—Globalmente, creo que su labor es meritoria, aunque para mí han fallado ciertas cosas. Lo importante de todo campeonato es participar, pero los chicos se han quejado de la distribución de recompensas y yo les doy toda la razón porque los premios no se han repartido de manera justa teniendo en cuenta los objetivos fijados por el I.C.E.E. Por ejemplo, en un torneo de copa cuya duración es de tres jornadas, se reparten trofeos y, sin embargo, en una liga provincial de duración aproximada a tres meses no hay premio alguno. Además, se han concedido premios a la mejor labor de promoción de ciertos deportes, y hasta la fecha la Agrupación Escolar de Vilobí no ha recibido nada del I.C.E.E. Creo que difícilmente se puede superar la labor de conjunto que hemos realizado esta temporada consiguiendo dos campeonatos de Cataluña, un subcampeonato y un tercer puesto también a nivel regional, además de un subcampeonato provincial y de haber promocionado a cierto nivel la halterofilia y judo, junto con el funcionamiento, en régimen interno, de una promoción a manera de escuela deportiva, con la práctica de deportes como el atletismo, basket, fútbol sala, balonmano y voleibol. ¿Qué se tendrá que hacer más para merecer alguna distinción o reconocimiento del I.C.E.E.?

Lluís MOLINS

## MINISTERIO DE INDUSTRIA Y ENERGIA

### ANUNCIO

A los efectos prevenidos en el artículo noveno del Decreto 2.617-1966 y artículo 10 del Decreto 2.619-1966, ambos de 20 de octubre, se somete a información pública la petición de instalación y declaración, en concreto, de su utilidad pública, de una línea subterránea 11 kv. y E.T. 1.206, calle Maragall, cuyas características especiales se señalan a continuación.

PETICIONARIO: FUERZAS ELECTRICAS DE CATALUÑA, S. A. Plaza Cataluña, 2. BARCELONA.

LUGAR DONDE SE VA A ESTABLECER LA INSTALACION: GERONA, afectando a la calle San Juan Bautista de la Salle, Plaza Fernando el Católico y calle Juan Maragall.

FINALIDAD DE LA INSTALACION: Ampliar y mejorar la capacidad de servicio de sus redes de distribución.

CARACTERISTICAS PRINCIPALES: Línea subterránea, tensión 11 kv., longitud 0,180 kms., dos circuitos trifásicos, material Aluminio - Plástico de 240 mm2. de sección. Estación Transformadora: Edificio mampostería, transformador de 160 KVA, a 11-0,380-0,220 KV.

PROCEDENCIA DE MATERIALES: Nacional.

PRESUPUESTO: 1.624.000 pesetas.

Exp. 12.766 y 1.181-9-A.

Lo que se hace público para que pueda ser examinado el proyecto de la instalación en esta Delegación Provincial del Ministerio de Industria y formularse al mismo tiempo las reclamaciones, por duplicado, que se estimen oportunas en el plazo de treinta días contados a partir del siguiente al de la publicación de este anuncio. Gerona, 29 de junio de 1979. EL DELEGADO PROVINCIAL Luis Dourdil Navarro

A tenor de lo dispuesto por el Artículo 10 del Estatuto Ordenador de Empresas y Actividades Turísticas, se participa que la Cofetería «TABERNA GALLEGA», de San Clemente Sasebas, que anteriormente era regentado por Mavillo Tetilla Sánchez; lo será en lo sucesivo por D. Manuel CABEZOS ESQUIVA.

## tenis

### Segunda jornada del "Concurso Internacional, Inmortal Girona"

#### Hoy comienza la prueba de dobles

Ayer se jugó en el Club Tennis Girona la segunda jornada del Concurso Inmortal Girona. Con mucho calor y una asistencia superior a la del día anterior, se disputaron todos los partidos que se alargaron hasta pasadas las nueve.

#### INDIVIDUAL CABALLEROS

Los resultados de los dieciséis partidos de final que se jugaron ayer martes, fueron los siguientes:

- Miguel Margets vence a Pedro San José por 6-7, 6-1 y 6-2.
- Alejandro Pierola a Luis Fernández Oro por 6-0 y 6-4.
- Fernando Soler a Georges Labat por W. O.
- Micky Egnell a Erik Jan Walsón por W. O.
- Angel Arbelo a Juan Dou por 6-4 y 6-0.
- José García a Antonio Hernández por 6-4 y 6-4.
- Eduardo Osta a Enrique Galán por 6-4 y 6-0.
- Javier Duarte a León Colás por 7-5 y 6-4.
- Alberto Tous a Manuel Rodríguez por 5-0 y abandono.
- Antonio Barranco a Philippe Bastian por 4-6, 6-3 y 6-3.
- Rosés a Jorge Oliveras por 6-3 y 6-2.
- Juan Avendaño a José M. Pizarro por 7-6, 4-6 y 6-2.
- Gabriel Urpí a Juan Torné por 6-2 y 6-1.
- José García a Juan Bernat Roura por 6-3 y 6-1.

Kevin Senitch a José Marcos Coll por 6-0 y 6-4.

A pesar de haber perdido, se debe resaltar a Roura por haberse defendido bien ante el cabeza de serie número 1, y a Coll, que también ha luchado mucho ante el americano Senitch. De todas formas los cabezas de serie siguen adelante y los partidos han sido de gran calidad y técnica.

#### INDIVIDUAL DAMAS

Ayer se jugaron los últimos partidos de la primera ronda con los siguientes resultados:

- Ana Almansa gana a Marisa Sánchez por 6-2 y 6-1.
- Marisol Sánchez Leoz a Elena Garzó por 4-6, 6-1 y 6-2.
- Elena Pértico a Birgit Steyer por 6-2 y 6-1.
- Irene Gil a Mireva López por 6-4 y 6-0.
- Claudia Coll a Silvia Fauró por 6-0 y 7-5.
- Begoña Fábregas a Silvia Zaragoza por 6-4 y 7-5.
- Raquel Morello a M.ª Teresa Figueras por 6-4 y 7-6.
- M.ª Dolores Ila a Susana Moural por 6-2 y 7-6.
- Begoña Eraña a Laura García por 6-2 y 6-1.
- Cindy Ursich a Silvia Ordiñaga por 6-2 y 7-6.
- Francisca Mussons a Marisol Montañó por 1-6, 6-3 y 6-0.

Cabe destacar la victoria de Francisca Mussons, del Club Tennis Girona, sobre la cabeza de serie número 4, Marisol Montañó que ha supuesto una verdadera sorpresa. Por lo demás, buena calidad y buen juego.

#### HOY COMIENZAN LOS DOBLES

Para hoy, miércoles, está previsto que empiecen las pruebas de dobles de caballeros y de damas. Por otra parte, continuarán las competiciones individuales, que para los caballeros ya entran en octavos de final.

#### ORDEN DE JUEGO PARA HOY

A las 10 horas, M. Campius contra Sánchez León; M. Ballvé contra la ganadora de Mussons-Montañó; V. Fábregas contra Claudia Coll; María Dolores Ila contra N. Harris.

A las 11 horas, B. Eraña contra R. Mourrela; G. Escofet contra Lluís Bosch; Ana Almansa contra S. Urzidi; S. Bakewell-N. Marsal.

A las 12 horas, José Marcos Coll-J. Bernat Roura contra Torné-San José; Irene Gil contra Elena Pértico.

A las 13 horas, Fábregas-López contra Marsal-Morello.

A las 4 de la tarde, ganador Escofet-Bosch contra Ranera; Barranco contra Rosés.

A las 5 de la tarde, F. Soler contra J. Avendaño; Pierola contra Egnell; Morello-Garzó contra Montañó-Gil, y Bastian-Pizarro contra Puigmiquel-Muñoz.

A las 6 de la tarde, Urpí-Tous; M. Margets-A. Arvelo; Osta-Senits.

A las 7 de la tarde, Urpí-Avendaños contra Ranera-Vega; Tous-Margets contra Egnell-R. García y Senits-Arvelo contra Fernández Oro-Muñoz.

Juan SALO

## golf

### ACTIVIDADES DEL C. G. COSTA BRAVA



Ya se ha formado el equipo femenino que defenderá los colores del C. G. Costa Brava la próxima temporada.

#### Resultados de las últimas competiciones celebradas en el Club de Golf Costa Brava de Santa Cristina de Aro.

##### III COPA HOLANDESA

- 18 hoyos Greensome Bandera Handicap.
- 1. J. M. Coma — J. C. Cabrera, Hoyo 19.
- 2. Marc Helffrich — A. Helffrich, Hoyo 19.
- 3. Gloria Lleó — B. Sardá, Hoyo 19.
- 4. Marc Velan — P. Ponce, Hoyo 19.
- 5. Juan Moles — S. Martí, Hoyo 18.

##### II COPA ROCA - VACHERON

- 18 hoyos Greensome Handicap S. S. S. 71.
  - 1. Jacques Morón — X. Morón, 67.
  - 2. R. Esteba — Guillermo Arola, 68.
  - 3. J. M. Coma — J. C. Cabrera, 68.
  - 4. José Ignacio Bel — Juan Moles, 69.
  - 5. Marc Helffrich — A. B. Helffrich, 69.
- Para el próximo sábado está previsto el "Trofeo Soler - Cabot", bajo el sistema Medal Play Handicap.

## halterofilia

### CONVOCATORIA DEL CURSO DE ENTRENADORES

La Federación Gerundense de Halterofilia prepara del 3 al 15 de septiembre un curso de entrenadores cuyo horario será el siguiente:

Calçats SALA-2

REBAIXES SALT

BELLS SCOTCH WHISKY BELLS

Los días 3, 4, 5, 6 y 7 de septiembre, de 19 a 22 horas, en la Casa del Deporte; día 8, de 16 a 21 horas en el Gimnasio de la Federación; día 9, de 10 a 13 horas; días 10, 11, 12, 13 y 14, de 19 a 22 horas, en la Casa del Deporte y, finalmente, el sábado, día 15, de 16 a 20 horas en la Casa del Deporte.

Para inscribirse basta con tener cumplidos los 18 años, presentar dos fotos carnet junto con la hoja de inscripción que se facilita en la secretaría de la Federación, sita en la calle Emilio Grahit, 13-15, principal.

El plazo para presentar solicitudes finaliza el día 31 de julio, a las nueve de la noche.

Para cualquier consulta sobre el Curso, los interesados deben llamar al teléfono 20 04 37, extensión 2, Halterofilia, los lunes, miércoles y viernes, de 7 de la tarde a 9 de la noche.

## LA CASETA I L'HORTET

URBANITZACIÓ

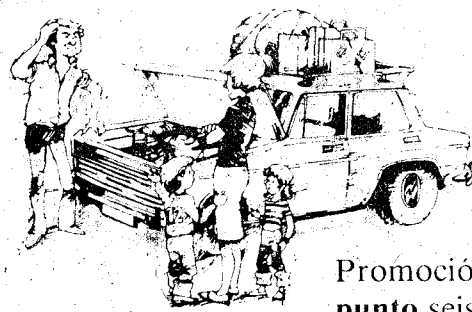
PARATGE «CAN JORDI»

Zona Residencial RIUDELLOTS DE LA SELVA

Plaza Poeta Marquina, 5 - 6.º TELEFONO 20 39 22

## Para unas Vacaciones Tranquilas

### Ponga a Punto su Motor



En estas vacaciones no deje que su motor le juegue una "mala pasada". Ponga su vehículo en buenas manos.

Los Talleres Colaboradores para esta

Promoción Vacaciones pondrán a punto seis elementos vitales de su motor: carburador, faros, encendido, bujías, contactos y control de gases de escape.

Y si fuese necesario cambiar bujías, Bosch le regala un hidón plegable de auxilio por la compra de 4 bujías Bosch. Busque esta flecha que identifica a los Talleres Colaboradores. Son talleres amigos a los que puede confiar la tranquilidad de sus vacaciones.



Válida hasta el 30 de julio de 1979

Técnica Bosch mejora su coche.

# BOSCH

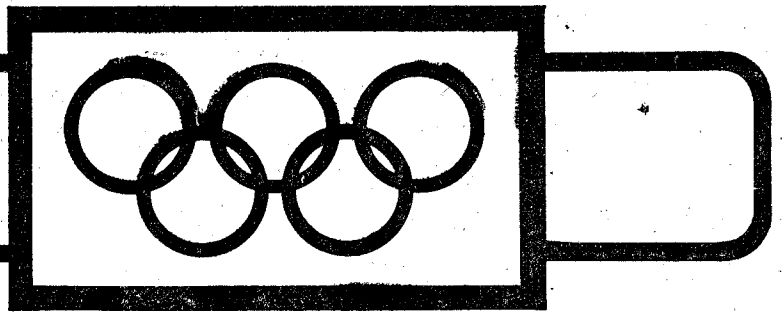
# A & O DISKONT

MALUQUER SALVADOR, NUM. 6. — GIRONA

NO ES UN SUPERMERCADO, ES UN INTENTO DECISIVO DE BAJAR RADICALMENTE LOS PRECIOS DE LA CESTA DE LA COMPRA.

● APERTURA HOY, MIERCOLES, DIA 11, A LAS 8 DE LA MAÑANA.

# deportes



## automovilismo

### Sauri, de la escudería Sellabona, tercero en Oviedo

#### En la prueba valedera para el Campeonato de España de auto-cross

En el último fin de semana tuvo lugar en Oviedo la tercera prueba del Campeonato de España de Auto-cross del presente año. Las Escuderías Girona y Sellabona estuvieron representadas por los corredores Vicenç Matas, Joan Casas

y Albert Sauri. Sauri —nuevo en la plantilla de las Escuderías citadas, válida promesa para el auto-cross gerundense— quedó en tercer lugar de la general, sumando magníficos puntos para el Campeonato de España. Casas tuvo que abandonar por rotura de la caja de cambios en la cuarta vuelta de la final; cuando iba en el cuarto puesto. Y Matas no pudo salir en la final por rotura de motor.

Sellabona, presidente de la Escudería que lleva su nombre, se muestra muy esperanzado con estos corredores, no dudando que harán un buen papel en el actual Campeonato de España. Refiriéndose a Sauri nos ha dicho: "Más que una promesa, comienza a ser ya una realidad".

La prueba, organizada por la Federación Asturiana de Auto-Cross, fue un rotundo éxito deportivo y de público.

A. CONSTANS

## EL REY RECIBIO A SELLABONA

En el transcurso de las audiencias concedidas ayer, el Rey Juan Carlos recibió a los campeones de las distintas especialidades del deporte automovilístico 1978 entre los que se encontraba el gerundense Lluís Sellabona que, como saben nuestros lectores, ostenta el título nacional de auto-cross.

## MOTONAUTICA

### Posiblemente, el lago de Banyoles no será escenario del mundial de la clase O. Z.

#### "El Ayuntamiento se opondrá", dice el presidente de la Federación Catalana



Imágenes como ésta, es probable que, por el momento, no vuelvan a repetirse. (Foto Sans).

Por desgracia, el deporte es una fuente de problemas, cuantitativa de éstos. Esta vez le ha tocado «en suerte» a la motonáutica. Hay programada la celebración de la final del Campeonato del Mundo de fórmula OZ en aguas del Lago de Banyoles. Según parece, el Ayuntamiento de la población se resiste a permitir que estas pruebas se efectúen en el lago. Nosotros hemos hablado con el presidente de la Federación Catalana de Motonáutica, señor Gell.

—¿Se harán o no se harán las pruebas en el lago de Banyoles?

—De momento, las cosas se nos ponen muy adversas, pues el Ayuntamiento de Banyoles, por causas no muy claras, no quiere permitir la celebración de esta importante final mundial en el Lago.

—¿Ha hablado con el alcalde de Banyoles?

—Pues sí, yo hablé con él por teléfono y me dijo que en el último pleno se había decidido por unanimidad, el que no se celebrasen estas pruebas en Banyoles. Me notificó que nos había enviado una carta en la que nos informaba de todo. Al parecer, alega que puede afectar la conservación del paisaje y del medio ambiente y otras ambigüedades de esta índole. De todas formas, estoy a la espera de la carta, para poder precisar más en torno a este asunto.

—¿No se pueden celebrar en algún otro lugar estas pruebas?

—En la provincia no, y tampoco en ningún otro lugar de Catalunya. Precisamente, el lago de Banyoles reúne unas condiciones idóneas para la celebración de un Campeonato de esta categoría de velocidad, que se debe efectuar en aguas tranquilas.

Calçats SALA-2  
REBAIXES  
SALT

## ciclismo

### Tour de Francia

## GALDOS, QUINTO EN LA ETAPA DE BELFORT

### Hinault "arañó" tres segundos al líder Zoetemelk

Belfort, 10. — (Efe). — La clasificación de la 13.ª etapa del «Tour» de Francia ciclista, entre Metz y Belfort, quedó de la manera siguiente:

1. — Pierre Raymond (Francia), 4-56-2.
2. — Giovanni Battaglin (Italia), mismo tiempo.
3. — Rudi Pevenage (Bélgica), 4-56-30.
4. — Bernard Vallet (Francia), mismo tiempo.
5. — Francisco Galdós (España), 4-56-31.
6. — René Bittinger (Francia), 4-56-36.
7. — René Martens (Bélgica), 4-57-11.
8. — Henrick Devos (Bélgica), 4-57-12.
9. — Guido van Calster (Bélgica), 4-57-24.
10. — Jean Louis Gauthier (Francia), 4-57-27.

2. — Bernard Hinoit (Francia), a 1-29.
3. — Hennie Kuiper (Holanda), a 7-28.
4. — Ueli Sutter (Suiza), a 7-50.
5. — Sven Ake Nilsson (Suecia), a 8-18.
6. — Villemaine (Francia), a 9-41.
7. — Dierickx (Bélgica), a 10-55.
8. — Verlinden (Bélgica), a 10-57.
9. — Bernaudeau (Francia), a 12-59.
10. — Seznec (Francia), a 14-30.

A tenor de lo dispuesto por el Artículo 10 del Estatuto Organizador de Empresas y Actividades Turísticas, se participa que el HOSTAL «POUS», de Figueras que anteriormente era regentado por Don Juan Callis Colomer, lo será en lo sucesivo por Don José SALELLAS BUDO.

Después de esta etapa, la clasificación de la Vuelta Ciclista a Francia quedó establecida así:

1. — Joop Zoetemelk (Holanda), 48-57-25.

### EL LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS

## A. GONZALEZ ONTAÑON

## M. SIMON PUJOL

● PERMANECERA CERRADO POR VACACIONES, DEL DIA 19 DE JULIO, AL DIA 19 DE AGOSTO.

# GRAN OFERTA VERANO '79 DE GRIFESCODA

YA ESTA EN NUESTROS ESTABLECIMIENTOS LA TAN ESPERADA «OFERTA ESPECIAL VERANO '79».

PARA COMBATIR LOS CALUROSOS PRECIOS DE ESTE VERANO GRIFESCODA HA CREADO UNAS OFERTAS A PRECIOS CONGELADOS

GRANDES OPORTUNIDADES EN ARTICULOS PARA EL HOGAR, APARTAMENTOS O RESIDENCIAS SECUNDARIAS Y ESPECIALMENTE A TODA LA HOSTELERIA DE LA PROVINCIA DE GERONA.

### HOGAR:

VAJILLAS, CRISTALERIAS, JUEGOS CAFE, CUBERTERIAS Y MILES DE ARTICULOS DE CALIDAD A PRECIOS INCREIBLEMENTE BAJOS.

### HOSTELERIA:

PLATOS PORCELANA HOTEL, CUBIERTOS, BATERIA COCINA INDUSTRIAL, INFINIDAD DE MODELOS EN VIDRIO Y CRISTAL, ETC.

# GRIFESCODA

Buenos consejos para mejores regalos

Carretera de San Feliu de Guixols, 14  
Tel. 20 13 18 GERONA

## SUSCRIPTORES VERANEANTES

### CAMBIO DE DOMICILIO POR VACACIONES

Si es Vd. suscriptor de LOS SITIOS y desea recibir el periódico en su residencia de verano, envíenos, lo antes posible, este Boletín y cumplimentaremos sus deseos.

D. ....

recibe LOS SITIOS en .....

Población .....

Provincia .....

Desea recibirlo en .....

..... Población .....

..... Provincia .....

a partir del día ..... hasta el día .....

Remitalo a: Diario LOS SITIOS  
Distribución. Apartado, 37  
GERONA.

o en mano en nuestras oficinas: Carretera de Barcelona, 29.



## CURSOS D'ESTIU

A GIRONA, DEL 16 AL 31 DE JULIOL

### Curs intensiu de llengua anglesa

Un total de 60 hores lectives. Un curs especialment pensat per a principiants o persones amb unes nocions elementals de la llengua anglesa.

### Curs pràctic de conversació

Un total de 30 hores lectives. L'objectiu d'aquest curs és aconseguir que l'alumne entengui l'anglès parlat i vagi acostumat-se a contestar i fer preguntes sobre qualsevol tema de caràcter general.

A OLOT, DEL 20 AL 31 D'AGOST

### Curs d'iniciació a la llengua anglesa

### Curs de perfeccionament de llengua francesa

Cada curs, 40 hores lectives.

Informació i inscripcions:

Cambrà Oficial de Comerç i Indústria  
Avda. Jaume I, 46 — Tel. 20 04 00 — GIRONA

# anuncios por palabras

Hasta diez palabras, 120.- ptas.  
Cada palabra mas, 12.- ptas.

Recuadros en esta sección:  
a 20.- ptas. milímetro

## BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNYA

COPIACION DE VALORES · BOLSA DE BARCELONA

FECHA: 10-7-1979

ACCIONES	PREC.	HOY
B. Atlántico ... ..	229,—	226,—
Banesto ... ..	230,—	228,—
B. Bilbao ... ..	258,—	256,—
B. Central ... ..	283,—	278,—P
B. Exterior ... ..	258,—	258,—
B. Hispano ... ..	249,—	247,—
B. Popular ... ..	221,—	220,—
B. Santander ... ..	256,—	258,—
B. Vizcaya ... ..	260,—	258,—P
Bankunió ... ..	141,—	140,—
<b>BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNYA</b> ... ..	<b>148,—</b>	<b>—</b>
Urquijo ... ..	231,—P	229,—
<b>BANCO INDUSTRIAL DEL MEDITERRANEO</b> ... ..	<b>89,—P</b>	<b>87,—P</b>
Bankinter ... ..	—	158,—
Aguas de Barcelona ... ..	33,—	32,—
Catalana de Gas ... ..	44,—	45,25
Corporación Ind. Catalana ... ..	30,—	29,—
Fecsa Pequeñas ... ..	51,25	52,25
Hidrocatuña ... ..	46,50	48,—
Hidrola ... ..	61,—	60,50
Iberduero ... ..	54,50	55,50
Sevillana ... ..	52,—	53,—
Unión Eléctrica ... ..	58,—	57,50
Agrícola ... ..	124,—	122,—P
Finanzauto ... ..	116,—	116,—
Asland ... ..	100,—	102,—
Dragados ... ..	125,—	120,—
Fomento de Obras y Construc.	49,—	47,—
Cubiertas y MOZO ... ..	240,—	—
Inmobiliaria Colonial ... ..	—	—
BINCA ... ..	79,—	—
DOBINCA ... ..	94,—	—
CAVASA ... ..	39,—	39,—
Camps ... ..	227,—	227,—
Petróleos ... ..	148,50	145,—
Reunidas ... ..	23,—	21,—P
Hidrola ... ..	45,—	43,—
Carbueros ... ..	110,—	105,—
Cros ... ..	32,—	34,—
Energía e Industrias Aragonesas	25,50	25,—
Explosivos ... ..	35,—	34,50
La Seda ... ..	58,—P	56,—P
Altos Hornos ... ..	9,50	—
Tubacex ... ..	26,—P	25,—
<b>LA FARGA CASANOVA</b> ... ..	<b>220,—</b>	<b>—</b>
<b>UNIDAD HERMETICA</b> ... ..	<b>—</b>	<b>—</b>
Femsa ... ..	—	—
<b>MOTOR IBERICA</b> ... ..	<b>82,—P</b>	<b>78,—P</b>
Seat ... ..	51,—	51,—
Bendibérica ... ..	—	375,—
Telefónica ... ..	72,—	72,—

**BANC INDUSTRIAL DE CATALUNYA**  
El gran industrial de Catalunya  
Avgda. Sant Francesc. 9 Tel. 21 18 50 GIRONA

### ALQUILERES

LOCAL amplio y céntrico en alquiler, propio para banco, supermercado o similares. Teléfono 213008.

ALQUILO apartamento en La Escala, 6 personas, julio, agosto. Teléfono 21 70 79.

ALQUILAMOS pisos con o sin muebles, locales comerciales y despachos distintas situaciones. Teléfono 21 97 58.

ALQUILAMOS pisos amueblados en distintas situaciones. Teléfono 20.79.58.

SE ALQUILA Hostal 1 estrella, situado centro Palafrugell. Trato directo propietario. Tel. 300526, de 4 h. a 7 h.

ALQUILAMOS plantas para oficinas. Rambla, 6. Edificio Caja Previsión y Socorro. Teléfono 20.52.00.

ALQUILAMOS piso amueblado, 2 habitaciones, San Narciso. Razón: Teléfono 21 40 65, tardes.

ALQUILO pisos con y sin muebles, despachos y locales comerciales. Distintas situaciones de Gerona. Teléfono 21 36 51.

ALQUILO piso nuevo céntrico, soleado, sin muebles. Teléfono 21 81 64.

ALQUILO torres de 6 personas en Palamós, 15 días, 25.000 pesetas. Tel. 20 98 82 - 93-2391400.

LOCAL sótano Santa Eugenia, 5.000 pesetas y Gerona. Razón, teléfono 20 18 90.

PISO sin muebles, 3 habitaciones, Salt. 11.500 pesetas. Teléfono 20 79 16.

PISO sin muebles, 4 habitaciones, San Narciso. Teléf. 20 64 00, mañanas.

SE ALQUILA piso amueblado, buen estado. Llamar tel. 20 39 31-20 80 15.

SE ALQUILAN pisos amueblados 3 ó 4 habitaciones. Tel. 20 30 27.

PISO Salt, 3 habitaciones, sin muebles, 9.000 pesetas. Teléfono 20 79 16.

### COMPRAS

INMUEBLES de España, S. A. Compra casas de renta antigua, en la región catalana. Teléfono 93/239 68 03 - 20 98 82 y (93) 798 14 48.

SOCIEDAD compra fincas y casas de pueblo, apartamentos y torres. Teléfono (93) 239 14 00 y (93) 798 14 48.

### DEMANDAS

AGENTE de ventas a comisión, grandes posibilidades. Interesados escribir a Viñals Publicitat, Plaza Marqués de Camps, 15, principal. Gerona.

### OFERTAS

GANE dinero extra trabajando en casa. Apdo. 395, Lérida.

CREDITOS a largo plazo. Garantía personal o hipotecaria. Teléfono 206400.

### TRASPASOS

TRASPASO bar junto Plaza Marqués de Camps, snack bar en Salt y bar restaurante en Santa Coloma Farnés. Todos a pleno rendimiento. Fincas Eulate. Teléfono 207133.

TRASPASO local comercial en Plaza Marqués de Camps. Fincas Eulate. Teléfono 20 71 33.

### VARIOS

SE CONSTRUYEN chalets y restauraciones. Sociedad de albañiles autónomos. Teléfonos 20 10 19 - 21 35 27.

DARIA clases matemáticas, BUP. COU. Teléfono 20 62 15.

REPARACIONES T. V., montaje antenas y porteros. Teléfono: 21 15 28.

SEA ESTHETICIENNE o peluquera diplomada en CEM. Cursos autorizados por el Ministerio de Educación. Matrícula abierta. Varios horarios. Infórmese en CEM, Jaime I, 60. Gerona. Teléfono: 21 35 01.

CREDITOS PERSONALES, máxima rapidez. Crédit Gironi, S.A. Teléfono 206400.

GUARDERIA Patufet, matrícula abierta. Calle Francisco Ciurana, núm. 4 - 1.º - 1.º.

PISO céntrico, faltan 3 chicas a dormir. Teléfono 21 36 93, Gerona.

CAMBIARIA chalet planta baja por piso 4 habitaciones céntrico, Gerona. Tel. 52 00 82.

CLASES francés, inglés, profesora nativa. Alto nivel universitario. Tel. 21 49 20.

CLASSES a Salt, BUP, matemáticas, física i química. Tel. 20 08 18, de 10 a 1.

ADMITIMOS personas con mínimo un millón de pesetas, buena rentabilidad, con garantía sobre inmuebles. Teléfono (93) 798 14 48 y (93) 239 68 03.

BUSCAMOS pisos para vender y para alquilar para nuestros clientes. Teléfono 20 98 82.

### VENTAS

PRESTAMOS hipotecarios, sin límite de cantidad. Amortización a convenir. Teléfono 20 64 00.

VENDO Ducati 500 Tiwt, GE-H. Teléfono 52 02 92, horas oficina.

VENDO furgón Avia 1.000 kgs. y de 9 plazas nuevo. Teléfono 21 17 99. Señor Ricard.

VENDO R-6. GE-A. Esteban Vila, núm. 16 - 1.º - 2.º (Salt).

ROSAS. Directamente de contratiesta a comprador. Piso a 100 m del mar. Comedor, cocina, 2 baños, 3 dormitorios, 2 terrazas. Razón teléfono 25 65 56 y 25 73 06.

FINCA 24.000 m2 con 3.000 manzanos. Agua abundante. Posibilidad urbanización. Gran masía residencia. Precio 7.000.000. Razón, teléfono 25 73 06.

VENDO pisos nuevos y seminuevos en Gerona, San Narciso y Salt. Desde 1.700.000. Teléfono 213651.

ESTANTERIAS metálicas ocasión y uralitas de plástico, 309 25 56, Alava, 12. Barcelona.

VENDO pisos en diferentes situaciones. Facilidades. Fincas Eulate. Teléfono 20 71 33.

VENTA de tres torres a 20 km. de Gerona desde 2.000.000 pesetas a 7.500.000 pesetas. Teléfonos 209882 - 93-2391400 - 93-7981448.

VENDO piso soleado y nuevo en San Narciso. Teléfono 21 81 64.

OCASION apartamento Playa de Aro, 4 personas, cerca mar y alquiler agosto. Teléfono 20 18 90.

OCASION piso nuevo 3 habitaciones, soleado, Gerona. 1.950.000. Razón, teléfono 20 18 90.

PISO en Salt. Tres habitaciones, céntrico. 1.275.000 pesetas. Teléfono 20 79 16.

PISO Avenida San Narciso, 4 habitaciones, 2 baños, calefacción. 2.600.000 pesetas. Teléf. 20 79 16.

VENDO ático muy céntrico, chimenea-hogar, pavimento mármol, gran terraza. Tel. 20 18 72 tardes.

SE VENDE piso a estrenar, en Salt céntrico, calefacción. Tel. 20 18 72.

ATICO a estrenar, San Narciso. Buena situación. Facilidades. Tel. 20 18 72.

OCASION planta baja nueva, garaje 3 coches, 5 dormitorios. Razón, teléfono 20 18 90.

PISO Salt, 4 habitaciones, 2 terrazas, céntrico, 1.600.000 pesetas. Teléfono 20 79 16.

### “LOS SITIOS”

Diario de Gerona  
EN LA COSTA BRAVA  
CADA MAÑANA

PUNTOS DE VENTA DONDE ENCONTRARA NUESTRO PERIODICO

**BLANES**  
Librería Blanes - 2  
Librería Espigulé  
Librería Moltó  
Librería S. Jordi

**LLORET DE MAR**  
Librería S. Jordi  
Juan Sala Creus  
Paquita Gelibert  
Librería Inter - Press  
Librería Beltrán  
Librería S. Salvador  
Librería Hiper

**TOSSA DE MAR.**  
Librería 4 Cantons  
Librería Carmen Negrell

**S. FELIU DE GUIXOLS**  
Ramón Llopart  
Papejería Riasol  
Librería Torras  
Librería R. Mesas  
Roberto Rosell  
José M. Viader

**PLAYA DE ARO**  
Fotos Julián  
(3 tiendas)  
Librería Maini Press  
José M. Viader  
Librería Juan Mora

**S. ANTONIO CALONGE**  
Librería Eva  
Fotos Julián

**PALAMOS**  
Librería Cervantes  
Librería Oriente  
Librería Palamós  
Hijas de S. Plaia  
Librería Kiosco Rebull  
Ramiro Sarrinat  
Librería Escula

**LLAFRANCH**  
Librería Llafranch Press  
Ramón Ponsati - Librería Estanco

**BAGUR**  
Estanco María Pericay

**PALS**  
Mercedes Cerviá

**CALELLA DE PALAFRUGELL**  
Librería Lloveras

**LA ESCALA**  
Librería Ballesta  
Librería Romaguera

**CASTELLO DE AMPURIAS**  
Librería Casamitjana

**SAN PEDRO PESCADOR**  
Librería Liberto Carreras

**ROSAS**  
Papejería Juánola  
Jacinto Mercader  
Librería Tramontana  
Librería Canadà  
Librería Carmen Barbara  
Librería Garbí

**PORT DE LA SELVA**  
Juan Coll

**CADAQUES**  
Librería Gispert

**LLANSA**  
Fotografía Pumarada

**PORT-BOU**  
Librería Estación F.C.

**EN LA PLAYA LEA**  
“LOS SITIOS”  
Diario de Gerona

PLAYA DE ARO, Apartamento a 30 metros del mar, 2 habitaciones, terraza vista al mar. 2.400.000 pesetas. Teléfono 81 81 42.

### VENDO PISO 4 HABITACIONES

Con calefacción.  
Precio oportunidad:  
3.000.000 Ptas.  
Teléfono 20 67 02.

**TRABAJO DE VENTAS EN GERONA CAPITAL**  
Empresa dedicada a la venta directa ofrece puestos de trabajo con incorporación rápida en plantilla.  
— EXIGIMOS: dinamismo y estar desocupado.  
— OFRECEMOS: ingresos elevados y producto de gran calidad.

Interesados-as llamar al teléfono 20 93 20 para concertar una entrevista.

**EMPRESA CONSTRUCTORA SITA EN SANT FELIU DE GUIXOLS**  
Precisa

### CONTABLE

SE EXIGE:  
— Experiencia en Decalco.  
— Formación Grado Medio.  
— Libre S. M.

SE OFRECE:  
— Condiciones económicas según vaña.  
Interesados, concertar entrevista con el Sr. Luis Gagean, al teléfono 32.02.05, de Sant Feliu de Guixols, o bien a la Referencia n.º 7.000 de la Oficina de Empleo SEAF-PPO de Gerona.

### ADMINISTRATIVO

responsable, trabajador, seriedad moral, que escriba a máquina, facilidad cálculo, ordenado, libre S. M., domiciliado en Gerona o alrededores, nesesito.  
GIELSA - ELECTRODOMESTICOS - Teléfono 20 30 00  
Razón: Oficina Colocación. Referencia 14.170.

### COCHES DESAPARECIDOS

**BRUJULA** DELEGACION: GERONA  
José Antonio, 98 - SARRIA DE TER - Tels. 218182 - 218739

LLAMENOS URGENTEMENTE SI LE HA DESAPARECIDO SU COCHE. UNICA EMPRESA EN ESPAÑA QUE COORDINA CON SUS DELEGADOS EN PROVINCIAS PARA LA LOCALIZACION DE SU VEHICULO.

● Servicio permanente, laborables y festivos.  
Usted puede favorecerse de estos y todos los servicios de Brújula por 3.500 pesetas anuales.

**COCHES:** Seat 124, GE-2.800-D, blanco; Seat 1.430, GE-9.478-C blanco con franjas verdes en los bajos; Seat 127, GE-8671-I, verde; Seat 124, GE-9964-A, rojo; Seat 850, GE-76.773, beige; Seat 124, GE-2.414-A, blanco con capota negra; Seat 1.430, GE-7598-C, color blanco; Seat 600, GE-46.392, color rojo.

**MOTOS:** Montesa Enduro 75 L., GE-5967-J, roja y negra.  
SI VE ALGUNO DE ESTOS VEHICULOS ABANDONADOS, LLAMENOS, GRATIFICAREMOS

### ATENCION

FIGUERES — STA. COLOMA DE FARNERS — LLORET DE MAR  
Empresa Internacional, necesita personal ambos sexos  
Vd. señora, si desea obtener unos ingresos para sus caprichos sin necesidad de desprenderse del sueldo de su marido, es la persona ideal para este menester.  
Vd. caballero, si desea aportar un poco más a sus ingresos, también le irá bien nuestra oferta.

**El trabajo es:**  
— Reporto y cobro a nuestros clientes.  
— NO hay que hacer clientes, les damos una lista de las personas que ya lo son.  
Interesados, escribir con nombre, edad, domicilio y teléfono, si lo tienen, al Apartado de Correos, n.º 322 de Gerona.

### OFICINA DE EMPLEO

«EMPRESARIO: Si tiene puestos de trabajo vacantes por falta de personal, dirijase a la Oficina de Empleo del Servicio de Empleo y Acción Formativa competente por razón del lugar, la que le enviará los trabajadores necesarios o le informará sobre la manera de ponerse en contacto con los mismos».  
del Servicio de Empleo y Acción Formativa competente por razón del lugar del domicilio, la que le informará sobre las a su capacidad y profesión, dirijase a la Oficina de Empleo

«TRABAJADOR: Si desea un contrato de trabajo adecuado ofertas de trabajo realizadas por las empresas».

### Juzgado de 1.ª Instancia e Instrucción Núm. 1 - GERONA

**EDICTO**

En virtud de lo acordado por el Sr. D. Rafael Gimeno Cobos, Juez de Primera Instancia del Partido, en providencia de hoy, dictada en expediente de dominio número 46, de 1979, promovido por DON FRANCISCO Y DON JUAN PARTORET IGLESIAS, para la rectificación de la inscripción de la extensión de la finca número 413 duplicado, consistente en pieza de tierra cultivada en que hay edificada una casa, sita en Besalú y partida dels Quatre Camins, inscrita en el Registro de la Propiedad del Partido, al folio 97 vuelto del tomo 322, libro 20 de Besalú, como inscripción 9.ª, con una extensión de 1.ª área, 82 centiáreas, siendo la real según los instantes de 6.ª áreas, 27 centiáreas, 14 decímetros cuadrados, por medio del presente edicto se cita a la persona de que procede la finca de autos, DOÑA ANA GIRONELL CARRERAS, sus ignorados herederos o causahabientes desconocidos y se convoca a las demás personas ignoradas a quienes pudiera perjudicar la inscripción solicitada, a fin de que, dentro de los diez días siguientes a la publicación del presente, puedan comparecer ante este Juzgado, para alegar lo que a su derecho convenga en dicho expediente, bajo apercibimiento de que, de no hacerlo, les parará el perjuicio a que hubiere lugar en derecho.

Dado en la ciudad de Olot, a veintiocho de junio de mil novecientos setenta y nueve.

**EL SECRETARIO,**  
(Fdo.: M.ª Dolores Torras)



ES UN CONSEJO DE LA C.P.R.

**Suscríbase a LOS SITIOS**

# SUCEDIO EN GERONA

## El incendio de las Gavarres, prácticamente controlado El fuego, protagonista en otros puntos de nuestras comarcas

Afortunadamente, según todos los indicios, el incendio que ayer hizo recordar los estragos de hace ahora una década en la zona de las

lizando un gran esfuerzo humano para conseguir dominar la situación. Tal como señalábamos en la no-

otro, que se logre cortar el avance de las llamas.

No puede decirse que ayer colaborase la climatología en que el incendio pudiera ser controlado. El sofocante calor y el viento, de nuevo, hicieron acto de presencia. Esto hizo especialmente ingrata la labor de los hombres que luchaban contra el fuego.

Hasta que el incendio no haya sido sofocado no podrá hacerse un cálculo acertado de las hectáreas que han sido consumidas por el fuego. Téngase presente que está siendo bastante irregular y con diferentes frentes, por lo que las 300 hectáreas, como mínimo, que se aseguraban podrían quedarse cortas.

Lo que parece confirmarse es el origen del incendio en el vertedero de basuras comunitario de Llagostera, Santa Cristina y otras poblaciones colindantes. Una vez el suceso se haya dado por concluido habrá que plantearse seriamente qué es lo que falló para que el vertedero, que teóricamente debe hallarse en una zona que ofrezca absoluta seguridad provoque el incendio. Siempre y cuando haya sido, repetimos, el vertedero el causante de este lamentable caso.

### INCENDIOS EN OTROS PUNTOS DE NUESTRAS COMARCAS

Dejando aparte este incendio de Llagostera, hemos de señalar que en otros muchos puntos de la provincia el fuego cobró primer plano de actualidad.

Sería farragoso enumerar todos

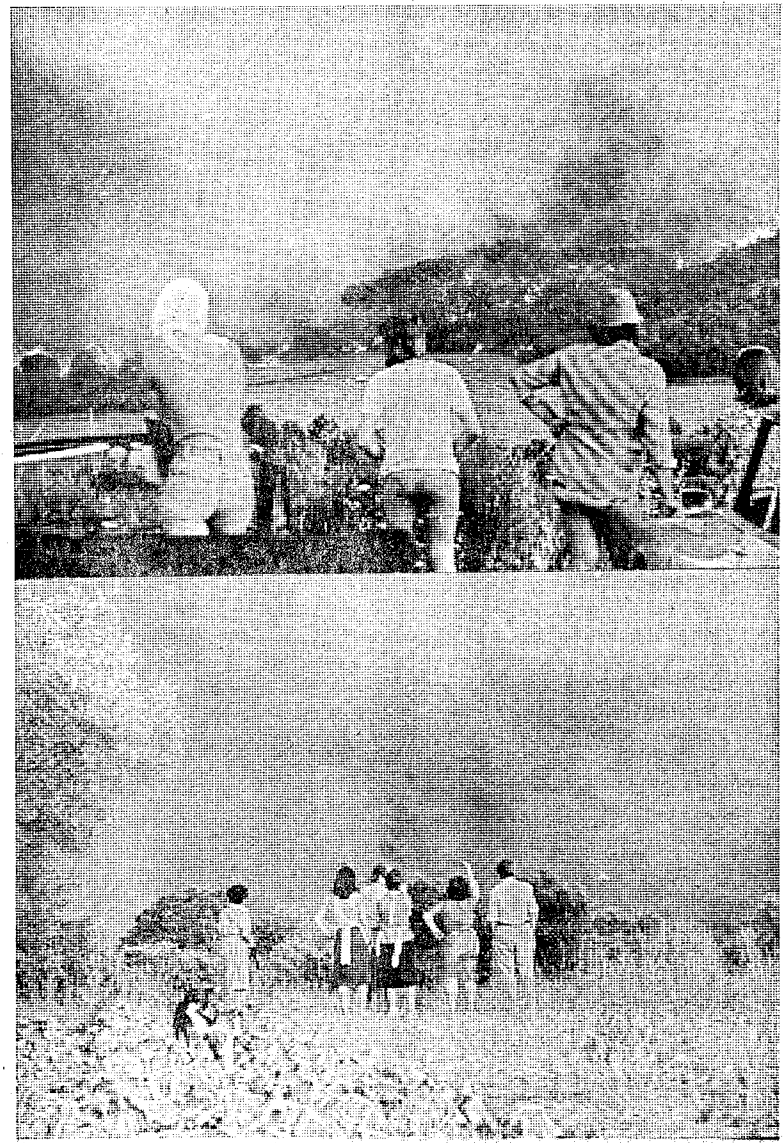
los puntos en que se hizo necesario sofocar algunos incendios, que afortunadamente no pasaron a mayores. Podemos señalar uno en Campllonch y otro en Bruñola. Hubo también un incendio en las cercanías de la playa de La Fosca, en Palamós, etc. También en nuestra ciudad hubo algunos pequeños incendios, en la zona de San Narciso, que fueron bastante espectaculares al consumir matorral. La intervención de los bomberos evitó cualquier posterior complicación.

### AMENAZAS DE BOMBA EN BUTANO

Durante el día de ayer se recibieron en la factoría de Butano, S. A., en Caldas de Malavella unas amenazas en sentido de que habían sido colocadas unas bombas. Concretamente una de las llamadas hablaba de cinco kilos de goma-2. Se procedió a una revisión absoluta de las instalaciones, sin que se encontrara absolutamente nada. Se trataba de otra de estas innumerables llamadas que buscan desestabilizar la situación.

Un portavoz de UGT, concretamente uno de los trabajadores de Butano, nos hizo llegar el más absoluto rechazo de esta central sindical a estos sistemas que quieren llevar el desconcierto a la sociedad.

JORDI BOSCH (Foto Pablitto)



Dos momentos del fuego que amenazó a Les Gavarres. (Foto Pablitto)

Gavarres, ha quedado controlado a pesar de que sigue ardiendo.

Las fuerzas de ICONA siguen luchando denodadamente con la colaboración de diversos parques de bomberos de la provincia en la extinción del incendio que abarca según unos cálculos aún imprecisos, un frente de unos cuatro kilómetros. Cabe resaltar que se está rea-

lizando un gran esfuerzo humano para conseguir dominar la situación. Tal como señalábamos en la noticia de última hora que ayer publicábamos, el incendio ya no reviste la gravedad de las primeras horas. Tanto el frente de Llagostera como el de la Costa de l'Alou están controlados. A pesar de todo no puede decirse que esté sofocado, ni mucho menos, ya que el incendio sigue y ha reprimido especialmente por la zona de Solius, aunque se espera, de un momento a

## Los "marines" USA van a evacuar a Somoza y su familia Costa Rica no les permite seguir en su territorio

San José, 10. (Efe). — Una alta fuente del Gobierno costarricense ha revelado hoy a "Efe" que los infantes de Marina de los Estados Unidos, que permanecen en este país, intentarán en la madrugada de mañana, miércoles, evacuar de Nicaragua al Presidente Anastasio Somoza Debayle.

Los "marines" se encuentran actualmente en un aeropuerto costarricense, situado a sesenta kilómetros de la frontera con Nicaragua, desde el que se puede llegar a Managua a bordo de un helicóptero en sólo sesenta minutos.

En la base costarricense, los "marines" tienen dos helicópteros y modernísimos equipos de telecomunicaciones, con los que se ponen en contacto directamente, vía satélite, con Washington y con Managua.

La fuente del Gobierno de San José reveló que Washington, por medio de su Embajada en la capital costarricense, solicitó permiso

para que los "marines" permanezcan durante una semana en este país para intentar la evacuación de Somoza, su familia y varios de los más importantes funcionarios de su Gobierno.

Inicialmente, se creyó que el primer intento se iba a hacer en la madrugada de hoy, martes, pero no sucedió así.

Una de las causas que parecen haber obligado a los "marines" a acelerar los planes de evacuación de Somoza es el rechazo por el Congreso costarricense, a medianoche del lunes, de la solicitud de la Embajada norteamericana para que los helicópteros y los infantes de Marina permanezcan en el territorio de este país.

Un grupo de oficiales de la Guardia Civil costarricense coordinaban en la mañana de hoy los aspectos relativos a la evacuación del Presidente nicaragüense.

La fuente costarricense no precisó hacia dónde trasladarán los "marines" al general Somoza.

## BLANES Azafatas para el turismo

### En marcha el IX Concurso Pirotécnico de la Costa Brava

Pese a las informaciones oficiales que aseguran un mayor porcentaje de visitantes, por lo que concierne a nuestra villa no lo podemos afirmar así, ya que las plazas hoteleras actualmente ocupadas, es bastante inferior al pasado año. Menos mal que el turismo del país va aumentando de año en año en esta villa marinera de la Costa Brava.

Pero sí que debemos señalar la positiva labor que está realizando la junta local del CIT, para la promoción del turismo en Blanes. Días pasados desde estas mismas páginas de LOS SITIOS, informábamos de diferentes actos culturales y recreativos que los miembros del CIT de la localidad habían confeccionado para la presente temporada estival, tales como sardanas, conciertos, danzas catalanas, etc. Ahora queremos destacar otra feliz iniciativa, nos referimos a las jóvenes señoritas, que actúan como "informadoras turísticas" especialmente contratadas por la junta local del Centro de Iniciativas Turísticas. Es fácil distinguirlos por sus vistosos uniformes y actúan donde la afluencia turística es mayor o sus servicios son requeridos.

### EN MARCHA EL IX CONCURSO INTERNACIONAL DE FUEGOS ARTIFICIALES DE LA COSTA BRAVA

Dentro del amplio programa de actos que se están confeccionando para la próxima Fiesta Mayor de Blanes, figura con especial relieve, el IX Concurso Internacional de Fuegos Artificiales de la Costa Brava, que se desarrollarán durante los días 24, 25 y 26 de los corrientes, festividad de Santa Ana, patrona de la villa.

El éxito alcanzado en exhibiciones anteriores fue motivo que las solicitudes de participación, recibidas de las más renombradas casas pirotécnicas españolas y extranjeras, fueran numerosísi-

mas. Por tal motivo, una vez estudiados detenidamente las memorias descriptivas de los aspectos técnicos, presentadas por los ingenieros, para este importante concurso, un Jurado, compuesto por personas designadas al efecto por la Comisión de Fiestas, designarán las propuestas presentadas por: Pirotécnica Bronchú, de Godella (Valencia); Pirotécnica Teide, de Tenerife; y Pirotécnica Cabellé, de Valencia. Recordemos que a cada uno de los participantes se le abonará por su colección la cantidad de 220.000 pesetas.

Se establecerán dos premios para los dos primeros clasificados: 1, Diploma y 75.000 pesetas, y 2, Diploma y 50.000 pesetas. Finalmente, consignemos que los fuegos serán aéreos, aún cuando podrán lanzarse fuegos acuáticos, con una parte destinada a resaltar el escenario plataforma de «Sa Palomera».

Agustí ABRIL BILLOCH

ITSALT REBAIXES Calçats SALVA-2

### DISTRIBUIDORES SE NECESITAN

EMPRESA FABRICANTE DE PRODUCTOS PARA LA LIMPIEZA INDUSTRIAL SUSTITUTOS DE LOS TROPOS

Necesita distribuidores en todo el territorio nacional para la comercialización de sus productos en todo tipo de industrias, talleres, gasolineras, clínicas, hospitales, hostelería, comunidades, etc.

Los interesados, escriban sus datos más representativos a: Publicidad Deimos - Barroeta Aldámar, 6-7 - BILBAO-1. Referencia: 444, para posteriormente mantener una entrevista personal.

# EL "SKYLAB" CAERA SOBRE LAS SEIS DE ESTA TARDE

## Probable: en el Océano Indico, Australia o Nueva Guinea

Washington, 10. — (Efe). — El Océano Indico y partes de Australia y Nueva Guinea son los lugares donde podrían caer los restos del «Skylab», cuando éste se precipite a tierra en las próximas cuarenta y ocho horas.

Se espera que la estación orbital averiada caiga a tierra hacia las 6 de la tarde, hora española, del miércoles, con un posible margen de variación de siete horas y media en su caída.

Los últimos pronósticos de la Agencia Espacial norteamericana, además de señalar los lugares antes citados como posibles puntos de impacto, señalan que son escasas las posibilidades de que los restos del «Skylab» provoquen víctimas humanas.

No obstante, no existe certeza absoluta de que el mayor objeto lanzado jamás al espacio caiga a la tierra siguiendo la trayectoria prevista, informaron los científicos espaciales norteamericanos.

El «Skylab» podría rebotar en las capas superiores de la atmósfera a lo largo de miles de kilómetros, antes de desintegrarse en una bola de fuego y sembrar sus restos por una senda que va desde el Océano Indico al Pacífico Septentrional.

Esta trayectoria de caída prevista coincide con las zonas menos densamente pobladas del planeta, según los científicos.

Algunos de las piezas que no se desintegrarán al penetrar en la atmósfera pesarán varias toneladas y caerán del cielo a una

velocidad de hasta 500 kilómetros por hora.

El gobierno norteamericano ha prometido compensaciones económicas a las posibles víctimas de daños ocasionados por los restos del «Skylab».

Las autoridades de la Aviación Civil de China, India, Israel y Japón, estudian la posibilidad de suspender todos aquellos vuelos que puedan coincidir con el horario y la trayectoria de caída previstos.

Hasta ahora, la única víctima del «Skylab» es un filipino de 58 años, que murió de un paro cardíaco tras despertar de una pesadilla gritando «Skylab», «Skylab».

El «Skylab» entró en órbita hace seis años con la misión de servir de plataforma a tres tripulaciones de astronautas. Se había previsto que siguiera en órbita hasta mediados de los años ochenta y que para entonces las tripulaciones transportadas en el «transbordador espacial» pudieran corregir su curso y garantizar su funcionamiento. Una serie de intentos fallidos por modificar su órbita no consiguieron evitar su esperada caída.

### SUSPENSIÓN POR MEDIA HORA DE LOS VUELOS QUE CRUCEN MAÑANA LA PREVISIBLE TRAYECTORIA DEL «SKYLAB»

Madrid, 10. — (Efe). — La Sub-

secretaría de Aviación Civil, mantiene una perfecta coordinación con la NASA y la Administración Federal de Aviación de los Estados Unidos para el seguimiento de los restos del «Skylab», desde el momento en que éstos entren en la atmósfera, según han informado a «Efe» fuentes de la Subsecretaría.

Doce horas ante de dicha coincidencia, se sabrá casi con exactitud las zonas que pudieran resultar afectadas y el tiempo de duración de la caída de tales restos. A partir de este momento, se producirá información cada veinte minutos respecto a tales detalles.

Las medidas de protección de nuestro espacio aéreo están previstas —señalan las mismas fuentes— y consisten en suspender los vuelos durante un espacio aproximado de treinta minutos. Los aviones cuyo plan de vuelo coincida con la posible trayectoria de los restos quedarán prohibidos y los procedentes de otras rutas con destino a España serán desviados.

Al mismo tiempo, la Subsecretaría de Aviación Civil estará en alerta por si ocurre la incidencia fuera de nuestro espacio aéreo, a fin de prestar la ayuda necesaria al país donde ocurra la emergencia.

Un portavoz de la Subsecretaría confirmó a «Efe» que las probabilidades de que los trozos desintegrados del «Skylab» caigan sobre territorio español, son muy remotas.

## La resolución de la Junta Electoral de Zona de Figueres, el sábado

### Mientras, el PSC dice que las decisiones de Ametlla son ilegales

FIGUERES. (De nuestro corresponsal). — Ayer se reunió la Junta Electoral de Zona de Figueres. Presidía el juez de Primera Instancia don Humberto Guadalupe, en una de sus primeras intervenciones tras su destino a la capital ampurdanesa. El tema, por supuesto, era el contencioso del PSC, pidiendo el cese de Ametlla.

En principio, parecía que la sesión iba a ser pública, pero el juez citó a los medios informativos para comunicar lo que podría ser ya la solución definitiva al tema. Estaba presente el representante legal del PSC, señor Carreras y el juez manifestó textualmente que: «se abre un plazo hasta el sábado para que el señor Ametlla manifieste o no la certeza de la documentación presentada por el PSC». A partir del sábado se convocará una nueva reunión de la Junta Electoral de Zona. El juez también indicó que debía abrirse este plazo, ya que así está indicado, a pesar de que le constaba por una conversación mantenida con el señor Ametlla que la documentación era verdadera. Debe pues el señor Ametlla reconocer, en alguna forma, la firma en su carta de baja en el PSC a pesar de que esta decisión la hizo pública el propio Ametlla.

El juez también dijo que la Junta Electoral se manifestaría «sobre el cese o no como concejal del señor Ametlla y no del cargo del alcalde, que es una decisión que compete únicamente al Consistorio». Cabe, sin embargo, señalar que la baja como concejal trae consigo automáticamente el cese como alcalde.

Fuentes socialistas manifestaron a LOS SITIOS que tras la dimisión de Ametlla «todos sus

actos a frente de la alcaldía son ilegales». En cuanto a la posibilidad de recuperar la alcaldía el PSC piensa «que puede ser factible, siempre y cuando se mantenga el actual pacto municipal». Por lo que se refiere a la petición del PSC de que se celebre un pleno extraordinario del Consistorio, ha quedado desmentida esta noticia.

Se abre pues un compás de espera, hasta el lunes o el martes próximos, aunque hay que señalar que por la proximidad del agosto —vacaciones en todos los ámbitos jurídicos—, el tema podría retrasarse bastante tiempo. Habrá, pues, crisis municipal un buen rato.

J. M. BERNILS Jr.

ANUNCIO OFICIAL

### Juzgado de 1.ª Instancia e Instrucción Núm. 1 - GERONA

EDICTO

En virtud de lo acordado en providencia de hoy, por el Sr. D. Rafael Gimenc Cobos, Juez de Primera Instancia del Partido, en expediente de dominio número 28, de 1979, promovido por DON PEDRO BOADA CANALS para la rectificación de inscripción de extensión de la finca registral número 401, consistente en una pieza de tierra cultivada llamada Can Magre, inscrita al folio 48 del tomo 172, libro 13 de Sant Feliu de Pallarols, como inscripción 6.ª, del Registro de la Propiedad del Partido, con un remanente tras varias segregaciones de 14 áreas, 41 centiáreas, 73 dm<sup>2</sup>, y de extensión real según la parte instante de 41 áreas, 44 centiáreas, 73 decímetros cuadrados, por medio del presente edicto se cita a los colindantes de la finca de autos siguientes: DON AGUSTIN BERTRAN ARBELL, sus herederos o causahabientes desconocidos; DON FRANCISCO CASAS, sus herederos o causahabientes; DON JOSE FONTCUBERTA CASANOVA, sus herederos o causahabientes; DON JOSE BOIX BOSCH, sus herederos o causahabientes; DON ALEJANDRO VILA COLOMER, sus herederos o causahabientes, y se convoca a todas las demás personas ignoradas a quienes pudiera perjudicar la inscripción solicitada, a fin de que, dentro de los diez días siguientes a la publicación del presente edicto, puedan comparecer ante este Juzgado y referido expediente, para alegar en él lo que a su derecho convenga, bajo apercibimiento de que, de no hacerlo, les parará el perjuicio a que hubiere lugar en derecho.

Dado en la ciudad de Olot, a veintiocho de junio de mil novecientos setenta y nueve.

EL SECRETARIO,  
(Fdo.: M.ª Dolores Torras)

# ULTIMA página

# ANUNCIESE EN LOS SITIOS